

**Dolores de cabeza**  
ANSIEDAD - INSOMNIO  
VERTIGOS - AGOTAMIENTO  
*Ya todo ha pasado con...*

**CALMANTE VITAMINADO**

LA TABLETA QUE DA BIENESTAR Y TONIFICA LOS NERVIOS



Depósito legal: GR-7-1958  
AÑO XXIII - Granada, lunes, 19 de octubre de 1959. - NUM. 1.163 - Precio del ejemplar, 1,50 Pts.

## EL LIBRO DE TEXTO



El ministro de Educación Nacional, señor Rubio, ha inaugurado en Madrid la primera Exposición Internacional del Libro de Texto. Asisten cincuenta países, con más de 8.000 libros expuestos. El señor Rubio examina las publicaciones de la Exposición.

## FUEGO EN UN ASILO INFANTIL DE ZINGST (ALEMANIA ORIENTAL)

PERECIERON CINCO NIÑOS DE LOS SETENTA QUE ESTABAN ALBERGADOS

TREINTA MUERTOS POR UNA EPIDEMIA DE VIRUELA AL SUR DE LAS CELEBES

Fracasaron los intentos para localizar los cadáveres de las escaladoras muertas al intentar escalar un monte del Himalaya

BERLIN, 18. — Cinco niños han fallecido en un incendio producido en un asilo infantil situado en la ciudad de Zingst (Alemania oriental), según informa la agencia de noticias de la zona comunista germana.

Añade el informe que, en el siniestro, salieron del asilo 60 de los 70 niños que se alojaban en él.—EFE.

TREINTA MUERTOS POR LA VIRUELA, EN LAS CELEBES

YAKARTA, 18.—Más de treinta muertos se han registrado en el sur de las Célebes, a consecuencia de una epidemia de viruela allí registrada, según se informa en esta ciudad. En la zona afectada ha sido impuesta la vacuna obligatoria.—EFE.

LA EXPEDICIÓN FEMENINA DEL HIMALAYA, DE REGRESO DESPUES DE SU ACCIDENTE

KATMANDU, 18. — Diez escaladoras han emprendido el regreso desde un pico de 8.153 metros de altura, en la cordillera del Himalaya, después de fracasar todos sus intentos para localizar a sus compañeras que perecieron en un temporal en la montaña «La Turquesa Divina».

Las doce mujeres llegaron hace dos meses con la esperanza de ser el primer grupo femenino que conquistara un pico del Himalaya. Su «presa» debía ser la montaña que hace cinco años no pudo conquistar por unos 400 metros, la jefe del grupo, madame Claud Kogan.

Sin embargo, han sido precisamente madame Claud Kogan, de Niza, y una muchacha de 26 años, belga, quienes han sido presa de la montaña, a consecuencia de un alud.

El grupo había establecido el campamento a 7.000 metros de altura para desde allí iniciar el asalto final al pico de la montaña. Unos días más tarde, en plena escalada, fueron sorprendidas por un alud, con vientos de 160 kilómetros por hora. Sin tiempo para poder regresar, las dos mujeres perecieron en medio del temporal. Se tienen noticias de que un guía ha muerto también.—EFE.

### DIEZ SUPERVIVIENTES DEL GRUPO

KARMANTU, 18.—Las supervivientes del grupo de escaladoras, que fue sorprendido por un alud, son tres francesas, tres inglesas, tres hindúes y una suiza. En un momento del regreso hacia la llanura, acompañadas por un guía indígena.

La escaladora belga que ha perecido es Claudine Van Der Strahten, hija de los condes Van Der Stratiten Ponthoz, de Bruselas.

Entre las supervivientes figuran dos hijas del guía Tensing, quien conquistó el Everest con sir Edmund Hillary.—EFE.

EMOCIONADO MENSAJE DE BARROSO AL GENERAL GALERA

## «El Ejército del Norte de Africa no tiene nada que envidiar al de las mejores épocas»

«ES CAPAZ DE DESEMPEÑAR LA MISION QUE SE LE ENCOMIENDE»

«EL GENERALISIMO CONOCERA VUESTRA ABNEGACION, VUESTRO ESPIRITU Y VUESTRA ADHESION INQUEBRANTABLE»

### EL MINISTRO DEL EJERCITO PRESIDIO EN SEVILLA LA CLAUSURA DE LA SEMANA DEPORTIVA

CEUTA, 18. — El ministro del Ejército, teniente general Barroso, al terminar su visita a las plazas de soberanía de Ceuta y Melilla, ha enviado al teniente general Galera el siguiente mensaje:

«A todas las fuerzas del Ejército de España en el norte de Africa, al abandonar estas costas españolizadas que guardan este brillante Ejército: Sabed que vuestro ministro se lleva una impresión imborrable y magnífica de lo que vienen realizando por España y que os agradece la cordial hospitalidad con que le habéis acogido. Vuestro afán diario se aprecia por doquier: instrucción solidísima, discipli-

tras de las mejores virtudes de este Ejército del norte de Africa, que si siempre fue modelo, ahora no tiene que envidiar nada al de las mejores épocas. Todo ello muestra también y muy especialmente la capacidad de vuestros mandos y Estados Mayores; de vuestros jefes, oficiales y suboficiales, las armas y servicios y, en fin, la calidad de las tropas.»

Podéis estar orgullosos todos de ser mandados por el teniente general Galera, modelo de soldado insigne en la guerra y en la paz, cuyas virtudes militares y políticas me honro en proclamar porque lo han hecho digno de la gratitud de España entera, quien secundado inmediatamente por los comandantes generales de Ceuta y Melilla y por los mandos y subordinados, ha conseguido esta obra. Dificilmente podrá olvidar vuestro ministro estas jornadas vividas entre vosotros, que se hicieron en Ceuta y han terminado en Melilla, con el vivo recuerdo de la insuperable parada y desfile que me ofreció la guarnición de Rostrogordo, y que comprendía el esfuerzo de un jefe y de unos colaboradores, capaces, entusiastas y abnegados.

A todos, generales, jefes, oficiales, suboficiales y tropas de este Ejército, envío mi felicitación más calurosa y expresiva, y de modo especial a vuestro teniente general jefe, artífice y compendio de la gigantesca y acertada labor que estáis desarrollando.

Yo os prometo que vuestras necesidades y vuestros problemas serán atendidos sin darnos punto de reposo, hasta el límite máximo. Yo os prometo también que vuestro Generalísimo Franco conocerá vuestra abnegación, vuestro espíritu y vuestra adhesión inquebrantables y sabrá que aquí espera sus órdenes un ejército capaz de desempeñar la misión que se le encomiende.

Con el corazón rebosante de confianza en vosotros y de satisfacción y con un fuerte ¡Viva España! os dice adiós vuestro ministro.»

(Pasa a la página 2)



TENIENTE GENERAL BARROSO

plina inquebrantable, presentación esmerada, desvelo por vuestros acuartelamientos, limpios y cuidados, pese a las dificultades actuales; pero si al mirarlas, son todas estas cualidades positivo fruto de vuestra formación, de vuestro espíritu y de vuestro trabajo, tanto o más lo son vuestro sacrificio y reconocimiento en la hora presente, porque son mues-

## AGASAJO A DON NARCISO DE LA FUENTE



La Junta directiva de la Asociación de la Prensa ofreció anteayer un almuerzo a don Narciso de la Fuente y Ruiz, vicepresidente de la entidad y redactor-jefe de HOJA DEL LUNES, con motivo de haber cumplido recientemente sus bodas de oro con el periodismo. Al acto se sumaron otros muchos periodistas, y en nombre de todos ofreció el agasajo don Julio Moreno Dávila, el que contestó, muy emocionado, don Narciso de la Fuente. También pronunciaron palabras, entre otros, el presidente de la Asociación y director de "Ideal", don Santiago Lozano, y el director de "Patria", don José María Bugalla, quienes aparecen en la fotografía con el homenajeado, así como el director de HOJA DEL LUNES, don Daniel Saucedo Aranda, y todos los demás periodistas que asistieron al almuerzo, desarrollado en ambiente de confraternidad.

## INDICE DEPORTIVO

VICTORIA INESPERADA, MEREcida Y BRILLANTE DEL GRANADA EN EL CAMPO DEL ATLETICO DE MADRID



★ Los dos goles fueron marcados en el segundo tiempo por medio de Martínez y Carranza

★ Píris, en una tarde extraordinaria, detuvo un «penalty» lanzado por Grifa

★ Fueron expulsados Vázquez y Peiró, por agresión mutua

★ EN LOS CARMENES. EL MALAGA VENCIO AL RECREATIVO (3-4), AUNQUE LOS GRANADINOS MERECIERON EL EMPATE

★ Después de llevar un tres a cero en contra, los recreativistas lograron la igualada para perder en los últimos minutos

★ Todo el mundo estuvo pendiente del marcador simultáneo y aplaudió el triunfo del Granada en Madrid

★ BRILLANTE VICTORIA DEL MADRID EN ELCHE

★ El Barcelona perdió en Oviedo con toda justicia

★ Inesperado empate de Las Palmas en Sarriá, ante el Español

★ También logró la igualada la Real Sociedad en Pamplona

★ EL JAEN GANO POR 2-1 AL CADIZ

★ El Murcia logró un empate en el campo del Plus Ultra

★ En Mallorca empataron el titular y el Rayo madrileño

★ González, vencido por k. o. en Orán por el campeón argelino

(Crónicas especiales y amplia información deportiva, en las páginas 9, 10, 11, 12, 13 y 14)

## EN SIBERIA TIEMBLAN HASTA LOS LAGOS

LONDRES, 18. — Radio Moscú informa que se ha registrado un intenso temblor de tierra bajo el lago siberiano de Baikal, situado en una zona en que, durante el mes de octubre, se han producido unos treinta terremotos.—EFE.

# CATORCE CICLISTAS HERIDOS, (CINCO GRAVES) DURANTE UNA PRUEBA, EN MANRESA

Un automóvil se precipitó sobre el pelotón más rezagado, al encontrárselo en dirección opuesta

### EL COCHE TERMINO ESTRELLANDOSE CONTRA UN ARBOL Y SU CONDUCTOR RESULTO ILESO

## ABIERTA AL TRANSITO LA CARRETERA BARCELONA - VALENCIA, POR CAMBRILS

MANRESA, 18.—Esta mañana ha ocurrido un sensible accidente en el que han resultado heridas 14 personas, varias de ellas graves.

La entidad Deporte Ciclista Manresano, disputaba su 24 prueba social, con la que cerraba la actual temporada de competiciones. Esta prueba se corría sobre el circuito Castañer, con un total de 44 kilómetros. A las 10,45 se dió la salida a los corredores. Participaban un total de treinta y dos.

Cuando aún no se habían cubierto cinco kilómetros y en una recta que existe cerca de Campedor, el pelotón más rezagado, que marchaba en fila india, se encontró con un coche de turismo que venía en dirección opuesta. Incomprendiblemente, el vehículo arremetió contra los ciclistas, atropellándolos, para luego estrellarse finalmente contra un árbol.

Rápidamente fueron atendidos los corredores, sacándose del asfalto de hierros que formaban las bicicletas y «motos» destruidas por el coche. Los heridos fueron llevados con toda urgencia al hospital de San Andrés.

Son las víctimas del accidente trece de los participantes en la prueba deportiva y uno de los motoristas que cubría los servicios de la misma. Una vez atendidos en el establecimiento sanitario fue calificado de muy grave el estado del corredor José Molins. Cuatro más de los heridos, Francisco Martínez, Juan Nicolás, Antonio Comas y Antonio Pérez, con pronóstico favorable, y los restantes, de pronóstico reservado.

El conductor del coche causante del grave accidente, Emilio Giro Espinal, vecino de Campedor, ha salido ileso del percance, siendo puesto a disposición de las autoridades.—ALFIL.

### MATRIMONIO MUERTO EN ACCIDENTE AUTOMOVILISTA, CERCA DE TOLEDO

TOLEDO, 18. — Resultaron muertos,

PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

## Almacenes Puerta Real

### CONTRABANDO DE ARMAS TURCO DESCUBIERTO EN CHIPRE

La Policía inglesa no pudo hacerse con el cargamento porque los contrabandistas hundieron su propio barco

NICOSIA, 18.—Una embarcación de patrulla de la Real Armada británica ha detenido a un grupo de turcos que intentaban introducir de contrabando un cargamento de armas en la isla, según se informa oficialmente.

La lancha de patrulla descubrió a los contrabandistas cuando realizaban el desembarco de las armas. No obstante, los turcos lograron hundir la embarcación antes de ser detenidos. El incidente ha provocado la alarma en toda la isla de Chipre ante la posibilidad de que se prepare un levantamiento armado de los turcos en Chipre contra los griegos que habitan la isla.—EFE.

la consecuencia de las heridas recibidas en accidente automovilístico, ocurrido en la carretera Madrid-Toledo, en las inmediaciones de Olias del Rey, Carmen Crespo Camino, de cuarenta y seis años de edad, y su esposo, Luis Milas Prendergaz. Se dirigían en un automóvil a un coto de caza de esta provincia, acompañados de su hijo Luis, y a consecuencia de la lluvia el coche patinó y fue a estrellarse contra otro automóvil que iba en dirección contraria y cuyos ocupantes, vecinos del pueblo de Gálvez y en número de siete, resultaron con heridas leves.—(Cifra.)

### DESPEJADA LA CARRETERA BARCELONA-VALENCIA, POR CAMBRILS

TARRAGONA, 18. — La carretera de Barcelona a Valencia, que ayer fue cortada por la riá, en las proximidades de Cambrils, ha vuelto a quedar abierta al tránsito, pero con las debidas precauciones, por estar cubierta en varios trechos por el barro.—(Cifra.)

## YA HAY FOTOGRAFIAS DEL LADO OCULTO DE LA LUNA

Los rusos anuncian que serán dadas a la publicidad cuando las hayan estudiado

«El primer hombre que entre en el cosmos será un ruso», afirma el coronel G. Sedof

ESTOCOLMO, 18.—A las seis y veinticinco de la tarde, Radio Moscú ha afirmado: «El "Lunik III" ha completado su primer circuito alrededor del globo, aproximadamente hace diez minutos.» Añadió que han podido ser obtenidas fotografías del otro lado de la Luna, que hasta ahora no había podido ser vista.

Por su parte, la agencia Tass asegura que estas fotografías serán dadas a la publicidad una vez que hayan sido objeto de estudios.—(Efe.)

### EL PRIMER HOMBRE QUE ENTRE EN EL COSMOS SERA UN RUSO

ESTOCOLMO, 18.—En Moscú, el coronel G. Sedof publica un artículo en el periódico «Aviación Soviética», en el que dice que puede tenerse la seguridad de que «el primer hombre que entre en el Cosmos será un ruso». Es la primera vez que se lanza una afirmación de este género desde Rusia.

Sedof, en su artículo de hoy, no menciona la fecha del posible primer viaje de un hombre al espacio. El periódico en el que aparece el artículo es el órgano del ministerio soviético de Defensa.—(Efe.)

## Hoja del Lunes

SE VENDE EN MADRID EN EL KIOSCO PASAPOGA AVENIDA JOSE ANTONIO, N.º 39

CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA

# CCC

APARTADO, 108 SAN SEBASTIAN

# 5 CURSOS NUEVOS (CON DISCOS O SIN DISCOS)

\* **LATIN** Nuestro original curso facilita increíblemente el estudio de esta temida asignatura. Es un verdadero prodigio de claridad y sencillez.

\* **ENGLISH** (SUPERIOR) If you are able to understand these words, we recommend you to follow this advanced course. Si no es así, suscríbese en el curso normal.

\* **FRANÇAIS** (SUPÉRIEUR) Si vous êtes capable de lire ces lignes, nous vous encourageons à suivre ce cours supérieur pour votre perfectionnement. Si no es así, suscríbese en el curso normal.

\* **SOLFEO** Un nuevo curso incomparable para adquirir rápidamente unos sólidos conocimientos, necesarios en cualquier estudio musical.

\* **ACORDEON** Este popular instrumento está ahora al alcance de todos con el completo aprendizaje que facilita nuestro curso.

### OTROS CURSOS CCC:

INGLES - FRANCÉS - ALEMÁN - DIBUJO - JUDO - REDACCION COMERCIAL - MECANOGRAFIA - TAQUIGRAFIA - SECRETARIADO - CONTABILIDAD - CONTABLE ADMINISTRADOR - CORRESPONSAL - CALCULO MERCANTIL - TRIBUTACION - ORTOGRAFIA - CULTURA GENERAL - RADIODTECNIA - CORTE Y CONFECCION

### CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON

Envíeme información GRATIS sobre el curso, o cursos, de

Nombre \_\_\_\_\_

Señas \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

REMITASE A: CCC APARTADO 108-103-120-SAN SEBASTIAN AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL

## A PROPUESTA DE EISENHOWER LOS «GRANDES» OCCIDENTALES SE REUNIRAN EN NOVIEMBRE

París o Ginebra, sede de la conferencia

BONN, 18.—La agencia de noticias de Alemania occidental «D. P. A.» afirma que el presidente Eisenhower ha propuesto una conferencia de jefes de Gobiernos occidentales para últimos de noviembre, en París o Ginebra.

Añade que esta propuesta ha sido formulada en una carta enviada la semana pasada al canciller Adenauer, al primer ministro Macmillan y al presidente De Gaulle.

Un portavoz del Gobierno alemán se negó a confirmar o desmentir la noticia.—EFE

### ES NECESARIA UNA MAYOR ACTIVIDAD DE LOS HOMBRES DE NEGOCIOS NORTEAMERICANOS

DETROIT, 18.—El secretario de Comercio de los Estados Unidos, Fredrick Mueller, ha pronunciado un discurso en el Club de Economía de esta ciudad, en el que ha puesto de relieve la necesidad de que los hombres de negocios norteamericanos desempeñen un papel más efectivo en el campo de los asuntos públicos del país.

«No podremos competir con éxito con nuestros rivales —dijo— mientras no mostremos una unidad de pensamientos y nuestro sistema de libertad de empresa no opera con el máximo de eficacia.—EFE

# TEATRO CHINO

— INSTALADO EN LA FERIA DE JAEN — HOY, 4 GRANDES FUNCIONES

6 y 8 tarde; 10-30 y 12-45 noche

PROGRAMA NUMERO 1

presentando un espectáculo completamente distinto al de años anteriores

50 artistas internacionales y 20 bellísimas señoritas

Un escenario panorámico en tecnicolor a todo lujo... y mucho más.

A PRECIOS POPULARES

— Cada dos días, cambio completo de programa y vestuario —

## MENSAJE DE BARROSO

(Viene de la página primera)

El teniente general Galera, por su parte, se ha dirigido al Ejército en los siguientes términos:

«Al dar cumplimiento a lo dispuesto por el ministro, os agradezco la colaboración prestada y os manifiesto el orgullo que siento al mandar este Ejército y será un estímulo más esta felicitación para continuar con el mismo espíritu de disciplina y trabajo y ser capaces de llevar a cabo cualquier misión, por ardua que fuese, que le sea asignada.— El teniente general jefe, Galera.—(Cifra.)

### BARROSO PRESIDIO LA CLAUSURA DE LA SEMANA DEPORTIVA DE SEVILLA

SEVILLA, 18. — El ministro del Ejército teniente general Barroso, ha presidido esta mañana en el hipódromo Pineda, la jornada de clausura de la Semana deportiva de Sevilla.

Después de la solemne misa de campaña, oficiada por el teniente vicario, señor Armendáriz, dieron comienzo las pruebas con diversos ejercicios gimnásticos a cargo de las fuerzas de la guarnición. Este festival deportivo militar, consistió en ejercicios de cultura física, adiestramiento militar y, por último, fuerzas paracaidistas realizan ejercicios de lanzamiento.

Acompañaban al ministro, el jefe de la región aérea del Estrecho, ex ministro teniente general González Gallarza; capitán general de la región, teniente general Castañón; jefe del Estado Mayor Central, teniente general Cuesta Monereo; gobernador civil, señor Altozano; presidente de la Diputación, señor López Lozano; alcalde de la ciudad, señor Pérez Ayala, así como los generales con mando en plaza, je-

fes del Cuerpo, y otras representaciones y jerarquías.

Terminado el festival, el ministro del Ejército y autoridades se trasladaron a la piscina del Club Militar de Natación, cuyas instalaciones recorrieron detenidamente.

Dentro del programa de actos de la semana deportiva, esta mañana se han registrado los siguientes resultados: Torneo de baloncesto, SEU de Madrid 63, Universidad de Sevilla, 32; Neptuno, 32; C. N. Sevilla, 31.—(ALFIL.)

### EL MINISTERIO DE INDUSTRIA, EN ZARAGOZA

ZARAGOZA, 18.—Poco después de las nueve llegaron, procedentes de Madrid, el ministro de Industria, don Joaquín Barroso; subsecretario del departamento, don Alejandro Suárez, y el director general de Industria, don José García Usano. En el hotel donde se hospedaban fueron recibidos por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y el alcalde de la ciudad. Mañana visitará la Feria Nacional de Muestras y después de una comida que serán obsequiados continuarán viaje a Barcelona.—CIFRA.

### JOSE GARCIA LOPEZ Médico Especialista

SIFILIS • VENEREO • PIEL Enf. SEXUALES • DEBILIDAD CONSULTA DE 2 A 6 SAN MATIAS, 17. 1.º

## D. ANTONIO ARRUFAT FERNANDEZ

INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA

Que falleció en el día de ayer, a los 56 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. O. M.

Su director espiritual, R. P. don Toribio Molina; su afligida esposa, doña Francisca Ortega Casal; sus hijos, don Antonio y doña Francisca Arru fat Ortega; hijo político, don Juan Gallego Morales; hermana política, doña Encarnación Ortega Casal; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN a sus amistades asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las dos y media de la tarde, desde su domicilio, Salamanca, núm. 1, así como al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se celebrará mañana, martes, día 20, a las ocho de la mañana, en la iglesia parroquial del Sagrario, por cuyos favores les quedarán reconocidos.

Granada, 19 de octubre de 1959.



### Teatro Cine Regio

HOY, desde las 5. Ultima, 11'15  
SENSACIONAL ESTRENO  
EL AMOR, EL CRIMEN  
Y LA VIOLENCIA, EN  
UN TORRENTE DE  
EMOCIONES

BENGALA FILMS S.A.

JOHN WAYNE - ARLENE DAHL - RHONDA FLEMING



TECHNICOLOR  
SUPERSCOPE

### LIGERAMENTE ESCARLATA

Director ALLAN DWYAN  
(Mayores)

LA VERDAD DE UN MUNDO SINISTRO Y CORROMPIDO

# Espectáculos

## CINE CENTRAL

HOY, desde las 5. Ultima, a las 11.15.  
ULTIMO DIA  
Bajo sus planas las naciones hundidas  
**EL CONQUISTADOR DE MONGOLIA**  
Cinemascope-Tecnicolor  
Por John Wayne y Susan Hayward  
MAÑANA:  
BILLETE PARA TANGER

## ERROL FLYNN SERA ENTERRADO EN HOLLYWOOD

HOLLYWOOD, 18.—El cadáver del actor de «cine» Errol Flynn ha sido hoy trasladado a Hollywood, donde será enterrado. —EFE.

## «EL MUNDO ES ANCHO Y AJENO», AL CINE

### LOS CEREBROS MECANICOS NUNCA LLEGARAN A REEMPLAZAR A UN ACTOR

#### Los cuatro temores de Marlene Dietrich

Ve a ser llevada a la pantalla la novela de Ciro Alegria «El mundo es ancho y ajeno». El rodaje de exteriores comenzará próximamente en el Perú. Se trata de una película en color y cinemascope, en la que serán invertidos treinta millones de pesetas.

La novela refiere las vicisitudes por las que han atravesado en el transcurso de los años las comunidades de los «cholos». Como recordará el lector, Ciro Alegria es peruano de Sartimbamba (Huamachuco) y conoce a la perfección estos problemas.

Ahora, precisamente, la Editorial Galignard de París, ha comprado los derechos de publicación de «El mundo es ancho y ajeno». Anteriormente, fue ya pu-

blicada también en francés esta novela de la que llegaron a venderse cinco ediciones.

#### NUNCA REEMPLAZAN A UN ACTOR

Los cerebros mecánicos nunca llegarán a reemplazar a un actor. El famoso Anthony Quinn, hombre consagrado plenamente a su profesión, comentaba hace poco en uno de los descansos, mientras rodaba con Sofía Loren «Su pecado fue jugar», algo muy interesante:

—Yo tomé mi profesión muy en serio, porque le debo a ella todo lo que soy en el mundo en que vivo. En el trabajo que un actor desempeña —agregaba— el individuo cuenta más de lo que no cree. Pues de que este actor sea malo o bueno, pero su actuación, sus características, son estrictamente suyas.

En estos momentos que estamos viviendo, decía también, cada papel que desempeña el actor expresa más que nunca las esperanzas y los temores de millones de personas que no pueden exteriorizar sus sentimientos como era posible en otros tiempos.

—Hay algo, sin embargo, que no hay que olvidar. Si llega a suceder algún día que los hombres, tratasen de reemplazar a los seres con ideas y emociones por los cerebros mecánicos, se encontrarían con que había una función social que no podrían desempeñar: la de hacer reír o llorar a un público. Esto sólo un actor puede lograrlo y por eso, creo que el mundo necesitará siempre del actor.

#### LOS CUATRO TEMORES DE MARLENE

Hace poco la perenne Marlene Dietrich ha sido interrogada por un periodista argentino sobre cuáles son los temores que le llenarían de más inquietud. Y Marlene los ha concretado en cuatro.

—Lo he pensado un poco y creo que serían cuatro cosas las que más me autorizarían; quedarme en el mundo sin hombres; quedarme sin un céntimo en el bolsillo; la publicidad y la muerte.

Esto sirve no sólo para que conozcamos sus temores, sino para conocer, por comparación, sus mayores anhelos.

#### GIULIETTA MASINA, FRENTE A SIETE HOMBRES

La actriz Giuletta Masina perfecciona en estos momentos su francés en vistas a interpretar la película «La joven vestida de seda», a las órdenes de Julien Duvivier, que comenzará dentro de unas semanas en Berlín.

La película contará la historia de una mujer y siete hombres que, cada uno de una manera distinta, se enamoran de ella. Es posible que el título de la película sea cambiado por el de «Dorothea».

#### ESPECIALISTA EN ESPECTACULOS SUBACUATICOS

La joven actriz Kathy Phillips, especializada en espectáculos subacuáticos que se desarrollan en Miami, en una piscina transparente, realizará próximamente una gira por Europa.

Se propone, según parece, actuar en diversas capitales europeas. Se dice que intervendrá en algún espectáculo, en Madrid o Barcelona.

#### PROHIBICION A LAS ESTRELLAS

A las estrellas que trabajan en los Estudios Pinewood de Londres se les ha prohibido que lleve sus perros. De lo contrario, serían confiscados por los funcionarios de la cuarentena británica.

Esta cuarentena ha sido ordenada, porque el director Nicholas Ray hizo un convenio con las autoridades para traer de Alaska veinte perros salvajes que han de figurar en algunas escenas de la película «The Savage Innocents» comprometiéndose a no permitir que ningún perro británico tuviese contacto con los perros actores.

## ALIATAR CINEMA

Sesiones de 5 (7 numerada), 9 y 11'15  
UN NUEVO Y CLAMOROSO TRIUNFO DE SARA MONTEL



SARA MONTEL JORGE MISTRAL MAURICE RONET

## Carmen LA DE RONDA



GERMAN COBOS M'ANGELES HORTLANO AMADEO NAZZARI DIRECTOR TULLIO DEMICHELI EASTMANCOLOR

(Autorizada mayores)  
¿UN ANGEL... UN DEMONIO...?  
¡SIMPLEMENTE UNA MUJER BELLISIMA!!

#### VITTORIO DE SICA

Vittorio de Sica debutará en Broadway en 1960 como director de una comedia grotesca titulada «Todas las mujeres son una», obra inspirada en el ambiente de Calabria.

## Muy pronto

UNA DE LAS MEJORES PELICULAS QUE USTED HABRA PODIDO VER EN MUCHOS AÑOS!...

DEBORAH KERR RITA HAYWORTH BURT LANCASTER DAVID NIVEN WENDY HILLER



## MESAS SEPARADAS

DIRECTOR: DELBERT MANN

DETESTABA TODO AMOR QUE NO FUESE SINCERO, FRANCO Y APASIONADO

## Gran Teatro Isabel la Católica

Desde las 5. Ultima, 11'15

HOY Y MAÑANA,

ULTIMOS DIAS

ANTE EL EXITO CONSEGUIDO POR ESTA MARAVILLOSA PELICULA, SE PRORROGAN SUS EXHIBICIONES HASTA EL MARTES PROXIMO.

# DE ENTRE LOS MUERTOS

(Mayores)

Vistavisión - Technicolor

con JAMES STEWART

KIM NOVAK

UN FILM QUE HAY QUE VER PORQUE NO PUEDE SER CONTADO

# GOYA HOY DESDE LAS 5 ULTIMA A LAS 11-15

¡¡EXITO GRANDIOSO!!  
HEINZ CONRADS.

JOE STOCKEL..



ISA Y JUTTA GÜNTHER (LAS ALEGRES GEMELAS)

AGFACOLOR

## GEMELAS en APUROS

DIRECTOR: HUBERT MARISCHKA

Distribución HERMAN FILMS (MENORES)

¡Un estreno sencillo, simpático y alegre, rodado en brillante color sobre unos maravillosos paisajes!

## Cine GRANADA

Desde las 5. Ultima, 11'15

ESTRENO de la emocionante superproducción en TECHNICOLOR y CINEMASCOPE

# El zorro de los Océanos

(Tolerada menores)

con JOHN WAYNE en otra electrizante

aventura de heroísmo y en el papel de mujer fascinadora

## Coliseo OLYMPIA

Desde las 5. Ultima, a las 11'15 GRANDIOSO ESTRENO

# El mundo de las mujeres

(Mayores)

con CLIFTON WEBB JUNE ALLYSON VAN HEFLYN LAUREN BACAL FRED MA MURRAY y CORNELL WILDE

Un gigantesco reparto en la superproducción más deliciosa y espectacular que Hollywood ha ofrecido en mucho tiempo.

## CINE GRAN VIA

¡HOY, ULTIMO DIA!

Bengala Films presenta la superproducción en TOTALVISION y Ferranicolor, titulada

# UN POCO DE CIELO

Por Gabriele Ferzetti, Constance Smith, Fausto Tozzi, Tina Pica

¡Un alarde cinematográfico! ¡Una impresionante exhibición de reacciones! ¡Unos paisajes maravillosos, como los de Capri... y un romance de nuestros días! Eso es «UN POCO DE CIELO» Autorizada mayores

Sesiones desde las 5. Ultima, 11

Mañana: La maravillosa producción musical en Technicolor, C A S T A V I V A

por Antonella Luaidi y Maurice Ronet. Con bellísimos temas musicales de Bellini, Donizetti y Paganini. ¡Una película inolvidable, para público de buen gusto!

## CERVANTES

Sesiones desde las 5. Ultima, a las 11

# La sombra de la guillotina

(MAYORES)

Película modelo de fotografía en VISTAVISIÓN EASTMANCOLOR

LOUIS JOURDAN BELINDA LEE

La emoción de una época en la que se mezclaba lo real con lo novelesco.

EL AMOR Y LA AVENTURA

Y un niño cercado por los odios y la revolución

## Cine CAPITOL

Sesiones desde las 5

La más romántica historia de todos los tiempos

# LAS DOS HUERFANITAS

MAYORES EASTMANCOLOR

Con Miryam Brú-Milly Vitale La obra inmortal que siempre conquistó el corazón del público.

# Crónica de Sociedad

ENLACE BERENGUER SALGADO-HERNANDEZ CARRILLO



El pasado jueves contrajeron matrimonio en la basílica de las Angustias don Alfredo Berenguer Salgado y la señorita María Paz Hernández-Carrillo Olmedo. Bendijo la unión sacramental el párroco de Nuestra Señora de las Angustias, prelado doméstico de Su Santidad, monseñor Fernández Arcoya, y dijo la misa de velaciones y pronunció una bella plática el padre Justo Collantes Lozano, S. J. Fueron padrinos el padre de la novia, don

Antonio Hernández-Carrillo y Fernández, secretario general de la Diputación, y doña Florencia Salgado de Berenguer, madre del novio. La iglesia resplandecía de luces y de flores. A la solemne ceremonia asistieron numerosas personalidades, familiares y amigos de los contrayentes y de los padres, quienes fueron muy felicitados. La feliz pareja salió en viaje nupcial a varias capitales españolas y al extranjero.

ENLACE BOLIVAR LOMAS-MESA SEGURA



En la basílica de Nuestra Señora de las Angustias se unieron el pasado viernes en el santo sacramento del matrimonio don Juan Manuel Bolívar Lomas y la señorita María Luz Mesa Segura. Antes el párroco de aquella iglesia, monseñor Fernández Arcoya, colocó a los contrayentes bajo el manto de nuestra Excelsa Patrona. En representación del señor Arzobispo, que se encontraba en Avila, bendijo la unión el canciller secretario del Arzobispo, don Tarsicio Herrero del Collado, que pronunció una elocuente plática. Apadrinaron a los novios, en la brillante ceremonia de su enlace, el padre de la desposada, don José Antonio Mesa García, y la señora Dolores Bolívar Lomas, hermana del novio. Al solemne acto asistieron las autoridades locales, numerosas personalidades, miembros de la Corporación municipal y distinguidas familias granadinas, que llenaban el hermoso templo, el cual se hallaba primorosamente engalanado con profusión de luces y flores.

ENLACE GARCIA TARIELLO CARDELL Y CAÑADAS

En la basílica de Nuestra Señora de las Angustias se celebró el enlace matrimonial de la señorita María Matilde Cardell y Cañadas y don José García Tariello. Bendijo

la unión el sacerdote don Antonio Cobo Ariza, asistido de los coadyutores, celebrando la misa de velaciones el R. P. Enciso, S. J., que pronunció sentida plática y actuó como juez delegado el abogado-procurador don Carlos Puerta Ballesteros. Apadrinaron a los contrayentes, la madre del novio doña María Tariello Vega, representada por su hija política, doña María Elvira Arean de García Tariello, y don Santiago Cardell y Pujalte, padre de la novia. Esta lucía vestido de raso y encaje de guipur, y velo de tul ilusión con corona de azahar y perlas. Firmaron el acta matrimonial por ambas partes, don Fernando Escobar Manzano, don Manuel Sola Rodríguez-Bolívar, don Benito Alguacil González, don Fernando García Tariello, hermano del novio; don Alfonso Cañadas Galnárez, tío de la novia; don Antonio Vallejo Sánchez, don Enrique Navarro Molina, don Félix Rodríguez Madieto, don Manuel Vozmediano Aguayo, don Manuel Lamas Montes, don José Orantes Ortiz, don Manuel Fernández López, don José María Villalobos Ventura, don Enrique Carmona Pedrosa, don Antonio Tamayo Soler, don Antonio Torres Celisado y los hermanos de la novia don José Antonio y don Santiago Cardell y Cañadas.

# OLMEDO

¡ofertas especiales del Anexo!

## 3x2

¡VD. COMPRA TRES ARTICULOS POR EL VALOR DE DOS!

	<b>PANO COCINA AZUL</b> Uno ..... 2,75 TRES ... 7,50		<b>GAMUZA LIMPIEZA</b> Una ..... 3,80 TRES ... 11,60		<b>PLATO COCINA</b> Uno ..... 3,35 TRES ... 7,10
	<b>DELANTAL COCINA</b> Uno ..... 24,15 TRES ... 48,30		<b>SALERO CRISTAL</b> Uno ..... 2,10 TRES ... 4,20		<b>VASO AGUA</b> Uno ..... 3,20 TRES ... 4,40
	<b>PANOS VASILLA BEZO</b> Uno ..... 1,00 TRES ... 14,00		<b>CENICERO CRISTAL</b> Uno ..... 2,15 TRES ... 4,30		<b>LAPIC</b> Uno ..... 1,00 TRES ... 2,80
	<b>SERVILLETAS 25 x 25</b> Una ..... 4,30 TRES ... 8,60		<b>COLADOR ALUMINIO</b> Uno ..... 4,25 TRES ... 8,50		<b>BOLIGRAFO</b> Uno ..... 6,50 TRES ... 13,00
	<b>LIBRETA</b> Una ..... 1,60 TRES ... 2,80		<b>5 Sobres y 5 Plegos</b> Un juego ..... 1,75 TRES JUEGOS 3,50		

VENTAS AL CONTADO

3  
x  
2



¡Comprando en el Anexo economizará!

3  
x  
2



# TIG-TAC

Niño herido grave al caerse de un árbol.

● Eso es que jugaba a la «breba» y estaría «mauro»...

Vocales y enlaces sindicales visitaron la escuela Virgen de las Nieves.

● Se quedaron «chelos»

«El Mosca», condenado por robar trigo.

● DDT contra él.

Un baloncestista cubano fichó por el Granada.

● ¿Ya empezamos...?

Fue escalado, por el grupo juvenil, el risco del Fraile.

● ¡Niños..., más formalidad!

Ganó el Málaga al Recreativo.

● Suponemos que bajarán los boquerones.

KIKI

## SUCESOS

### SE HIRIO CON UNA NAVAJA AL SUFRIR UN ATAQUE

A la una de la tarde recibió asistencia médica, en el hospital de San Juan de Dios, Baldomero García Salas, de treinta y dos años, domiciliado en el paseo de Ronda, 3. Presentaba una herida incisa, de carácter leve, en el codo izquierdo, que se produjo con una navaja al sufrir un ataque epiléptico. Fue atendido por el médico señor Chacón y practicante señor García Castillo.

### PARTIENDO LENA

Cuando se hallaba partiendo leña, se ocasionó una herida leve en la pierna derecha, el vecino de Monachil José Morales Fernández, de treinta y tres años. Fue atendido en el hospital provincial.

### AGRESION

Al ser agredida por una mujer, resultó con una herida en la ceja derecha Mercedes Delgado León, de veintiocho años, que vive en Calderería Vieja, 19. Fue asistida en el hospital de San Juan de Dios.

### ESCALERAS ABAJO

Por las escaleras de la casa donde presta sus servicios como doméstica, Reyes Católicos, 43, se cayó Encarnación Gómez Vera, de veinticinco años, produciéndose una herida y erosiones en la pierna derecha. Fue atendida en la Casa de Socorro.

### HERMANOS HERIDOS POR AGRESION

Al ser agredidos por un individuo, cuyo nombre no consta en los centros oficiales, resultaron heridos los hermanos Ramón y María Isabel Planchuelo Bascañana, de treinta y cinco y diecinueve años de edad, que viven en la calle de San Diego, 10. El primero resultó con una contusión en la cabeza y erosiones en el codo derecho, y su hermana con erosión en el ojo izquierdo, contusión con hematoma en la región malar y erosiones en el pie izquierdo. Ambos recibieron asistencia en la Casa de Socorro.

### LESIONADA EN BINA

María Valero Navarrete, de cuarenta y cuatro años, domiciliada en Piedra Santa, 20, fue atendida ayer, en el mismo centro benéfico, de erosiones en distintas partes del cuerpo, que le produjeron en riña.

## NECROLOGIA

### FUNERAL POR DOÑA DOLORES GOMEZ EGEA

Mañana, martes, se celebrará en la iglesia de San Ildefonso, a las diez de la mañana, un funeral por el eterno descanso del alma de la señora doña Dolores Gómez Egea.

## COMERCIAL SIEBIT

Apartado 12.221 MADRID

PLAZOS  
RELOJES SUIZOS  
CATALOGO GRATIS  
ENVIO A DOMICILIO  
NECESITAMOS REPRESENTANTES



# El Aguila

## DA LA CAMPANADA EN ARTICULOS DE INVIERNO

CALCETIN LANA CABALLERO	16,25
CALCETIN LANA CABALLERO	20,00
CAMISETAS FELPA CABALLERO	39,50
CAMISAS POPELIN CABALLERO	74,25
AMERICANAS SPORT CABALLERO	150,00
IMPERMEABLES CABALLERO	105,00
TRAJES CABALLERO	325,00
TRAJES CABALLERO	385,00
GABARDINAS CABALLERO	227,00
TRINCHERAS CABALLERO	330,00
GABAN CABALLERO	420,00
PANTALON CADETE	35,00
AMERICANAS CADETE	45,00
TRAJES CHEVIOT CADETE	150,00
TRENKAS NIÑO	155,00
BLUSON SEÑORA ALGODON	27,00
BOBITAS ALGODON SEÑORA	39,00
IMPERMEABLES SEÑORA	69,00
ABRIGOS SEÑORA NEGROS	285,00
ABRIGOS SEÑORA COLOR	295,00
LANAS PARA VESTIDOS SEÑORA	19,90
GAMUZAS PARA ABRIGOS	70,00

## PRENDAS DE INVIERNO A PRECIOS DE VERANO

MADRID, DE DOMINGO A DOMINGO

## No debe cerrarse el Retiro

«REESTRENADA» LA GRAN VIA, CUYO PAVIMENTO ES DE GRAN CONSISTENCIA

VOLUMENES DE 54 PAISES, EN UNA INTERESANTE EXPOSICION BIBLIOGRAFICA

Comenzó el curso académico en la Escuela de Periodismo. Después de los exámenes para ingreso, en los que completaron trescientos cincuenta aspirantes—siendo aprobada una séptima parte—, inician su carrera los que ilusionadamente quieren ser periodistas. En la Escuela se formarán, aprenderán muchos de los aspectos fundamentales del oficio y lograrán la capacitación que es precisa para este amado y, a veces, ingrato trabajo. Se ha dicho, no sin razón, que lo primero es el impulso vocacional. Si en todos los afanes profesionales, la vocación es un factor de máxima importancia, en el periodismo lo es muy señaladamente. No cabe duda, sin embargo, que es conveniente—cada vez más—contar con la adecuada preparación. El ejercicio se ha dignificado. La evolución es innegable. De aquellos periodistas, esportilleros de noticias, sin el menor caudal de cultura, a los de ahora, que obtienen su título tras de estudios y pruebas, hay una gran diferencia. Hubo maestros, hombres insignes, relevantes figuras. Pero también un estado llano de nivel mucho más bajo que el actual. La Escuela es un instrumento de gran eficacia, y los profesionales veteranos la hemos de ver con la más sincera simpatía.

cueros. Lo importante es que la exposición es de positivo interés.

### LA GRAN VIA

Hemos «reestrenado» la avenida de José Antonio. Ya se puede usar la calzada en toda su amplitud, sin las molestas reducciones a que hemos estado sometidos durante las obras. Al comenzar era menor, porque una gran cantidad de madrileños hallábase fuera, en las playas o en la Sierra. Después, al ir retornando a Madrid, vino el conflicto, con los atascos y las dificultades para la circulación. Hay que reconocer que no hubo demoras ni lentitudes, como suele ocurrir con las obras municipales. Esta ha sido terminada cuarenta y ocho horas antes del plazo comprometido. El pavimento es de gran consistencia. Habrá para muchos años. Se había acordado que tuviera un firme asfáltico de cuarenta centímetros y el que se ha puesto tiene sesenta. Otra innovación interesante es la de unos letreros luminosos, en los postes de los semáforos, para indicar «pasen», «esperen»—a los peatones cuándo pueden pasar y cuándo han de detenerse en la acera hasta tener franco el paso.

### EL RETIRO

Con motivo de la prueba motorista que se celebró hace unos días en el Retiro con la loable finalidad de recaudar dinero para la Campaña de Navidad, se ha vuelto a plantear la necesidad de que Madrid tenga un circuito para esta clase de competiciones, sin cerrar el parque. En esta ocasión, la prohibición de acceso duró dos días, ya que la víspera, para que los corredores se entrenasen, se cerró ya el recinto. Es una mortificación que podría evitarse si se contara con unas pistas apropiadas, lugar mucho más adecuado. Madrid debe tener ese circuito. Y el Retiro, permanecer accesible para los muchos madrileños que, en este tiempo especialmente, gustan de pasear y descansar bajo sus frondas.

FRANCISCO CASARES

## Hoja del Lunes

SE VENDE EN MADRID EN EL KIOSCO PASAPÓGA AVENIDA JOSE ANTONIO, N.º 39

## Inaugurada una nueva factoría en Mengibar

Una de las más importantes de Europa en concentrados vegetales

EMPLA A CERCA DE DOSCIENTOS TRABAJADORES

JAEN. (De nuestro corresponsal, Pedro Morales).—En Mengibar ha sido inaugurada oficialmente una nueva factoría de las nacidas por impulso del «Plan Jaén». Se trata de una gran factoría elaborada de concentrados vegetales, que se ha puesto a la cabeza de las industrias conserveras establecidas hasta ahora en toda España por su modernísima maquinaria, y que asimismo pasa a ser una de las más importantes de Europa.

La ceremonia de la bendición fué oficiada por el Prelado de la diócesis, doctor Romero Menjíbar, y en el acto inaugural hicieron uso de la palabra el presidente del Consejo de administración de la nueva empresa y el gobernador civil de la provincia.

Esta nueva factoría, cuya importancia es fácil de comprender, sigue todo el proceso para la elaboración del tomate, obteniendo una producción de la máxima calidad, de concentrado y de jugo. Una de las finalidades del Plan es la puesta en riego de numerosas hectáreas de terreno antes improductivo o de bajo rendimiento. Pues bien: esta fábrica recién inaugurada será uno de los principales elementos para la conservación de los productos obtenidos en el campo, excedentes en el consumo normal de la población. Incluso su gran capacidad de fabricación permitirá emplear en ella productos de otras regiones que no sean exclusivamente la jennense.

La factoría consta de tres amplias naves en las que van instaladas cuatro líneas de producción, almacenes, etcétera. Esas cuatro líneas o secciones son: la de envases de hojalata, capaz de fabricar 50.000 botes en diez horas; la de conservas al natural, que en la actualidad consume 30.000 kilos por cada veinticuatro horas, y es de trabajo continuo, única en su género; la de concentrados, capaz para consumir 150.000 kilos en las veinticuatro horas, obteniendo 30.000 de producción, y, finalmente, la de jugos, que emplea 1.000 kilos de tomate a la hora. Posee, además, dos generadores que producen 5.000 kilos de vapor-hora, y una estación regeneradora de agua capaz de abastecer al consumo del complejo de fabricación a base de 150 metros cúbicos por hora. Todo ello, a base de material modernísimo, controlado por mandos electrónicos que dirigen automáticamente y con la mayor precisión el trabajo de elaboración para las líneas de concentrado y jugo. Además, la factoría cuenta con laboratorio de análisis para el control constante de la producción. La factoría emplea a cerca de doscientos trabajadores, entre los que se encuentran grupos técnicos y personal especializado.

La nueva empresa cuenta con un capital social de treinta millones de pesetas. Acogida al Patronato pro-industrialización de la provincia, percibió en calidad de préstamo millón y medio de pesetas, aparte de los beneficios que asimismo concede dicho Patronato, que con ésta son treinta y seis las industrias que protege.

## A PLAZOS

RELOJES SUIZOS

Máxima garantía.

Pida catálogo gratis.

Precisamos Agentes

INDUSTRIAL SUIZA

APARTADO 85 ZAMORA



ESPAÑOL: ALISTATE EN LAS BANDERAS DE PARACAJISTAS DEL EJERCITO DE TIERRA

Podrán tomar parte de dichas fuerzas reuniendo las condiciones siguientes:  
Ser español, saber leer y escribir, soltero, no tener menos de 18 años ni más de 23, cumplidos en el año de la convocatoria una estatura de 1.600, así como de gozar de las condiciones físicas que habrán de ser declaradas previo reconocimiento de un tribunal médico militar de esta Región.

Los devengos que percibirán son los que seguidamente se detallan:  
Aspirante (diariamente). Para alimentación y pesetas; mejoras, 1,50; masita (vestuario), 3; plus en mano, 8,50.

Obtenido el título de cazador paracajista, además de lo anterior y diariamente, por el título 1 peseta; gratificación de sueldo, 15.  
En desistamientos, además y diariamente: Mejoras de alimentación, 9,50 pesetas; masita 3; plus en mano 8,50.  
Al ser declarado apto como aspirante se entrega el equipo necesario sin cargo.  
Al obtener el título de cazador paracajista se completa el equipo total del primera puesta, sin cargo.  
Todo el ahorro de masita se cobra al licenciarse.

# Pruebe SU Suerte

eligiendo calidad!



Pida FUNDADOR

Solicite el «Bono de la Suerte» y... podrá obtener su botella

GRATIS! o ganar uno de los miles de premios en metálico que regala

FUNDADOR Domecq

¡el coñac que está... como nunca!

# LA FIESTA TAURINA

## Gravísima cogida de Cobijano en Valencia

### Bernadó, Curro Girón y Murillo cortaron orejas en Barcelona

#### UNA OREJA SE ADJUDICÓ TRINCHEIRA EN PALMA DE MALLORCA

#### «EL NEGRO» Y «EL BERENJENO» ESTUVIERON DISCRETOS EN MOTRIL

VALENCIA, 18.—Seis novillos de Javier Molina, bien presentados y bravos. Algunos, aplaudidos en el arrastre. Entrada regular y amenaza de lluvia.

Paco Pastor, ovación y vuelta en su primero; en su segundo, aplausos.

Cobijano, en su primero, ovación, una oreja y vuelta. El toro es aplaudido en el arrastre y se le da la vuelta al ruedo. En su segundo, al darle un pase, es cogido y pasa a la enfermería. Pastor lo despacha de entera y tres descabellos.

Monterrubio, en su primero, estuvo pesado con el estoque. En el último, ovación, una oreja y vuelta. Sale a hombros.

El parte facultativo facilitado en la enfermería de la plaza relativo al diestro Cobijano, dice así:

«El diestro Cobijano sufre herida contusa situada en la cara anterointerna del tercio superior del muslo derecho, de diez centímetros de extensión superficial con dos trayectorias: una hacia arriba y afuera de 20 centímetros de profundidad, que llegaba hasta el arco crural, con desgarramiento de los músculos abductores, recto interno, restopantierior y sartorio, con rotura de las venas femoral y safena y arterias colaterales, y otra de dirección hacia arriba y adentro de 15 centímetros, que llega hasta la espina del pubis; anemia aguda y «shock» traumático. Ha sido operado bajo anestesia general con desconexión faríngea que se continúa.

Durante la intervención le han sido transfundidos 1.800 gramos de sangre. Pronóstico gravísimo.»—CIFRA.

ción de la otra y dos vueltas al ruedo. En su segundo, faena de alifio a un toro difícil, cuatro pinchazos y estocada. División de opiniones.

Manolo Martín, faena de castigo en el primero. Tres pinchazos, estocada y descabello. Muchas palmas. En el otro, faena de castigo. Cuatro pinchazos y una estocada. Palmas.—(Cifra.)

**NOVILLADA EN MOTRIL**  
MOTRIL, 18.—Novillada económica de feria. Ganado de don José Cañaveral, de Utrera (Sevilla), muy manejable.

Lucio Requena «El Negro», cumplió en su primero. A su segundo le cortó las dos orejas.

José Rodríguez «El Berenjeno», faena deslucida su primero. A su segundo, le cortó una oreja.

Joselito Garvayo, escuchó portestas en sus dos enemigos.—(Cifra.)

**EXITO DE ANTONIO MEDINA EN MARBELLA**  
MARBELLA (Málaga), 18.—Novillada con ganado de Alberto Márquez, de Saltillo, que dieron buen juego.

Pepe Ortiz, toreó bien de capa a su primero, pero no tuvo suerte con el estoque. Ovación y salida a los medios. En su segundo, estuvo bien.

Antonio Medina colosal en sus dos enemigos. Cortó una oreja a cada uno de ellos.—(Cifra.)

**NOVILLADA EN ANDUJAR**  
ANDUJAR, 18.—Novillos de Mercedes Souto, manejables.

Manuel Jiménez «Viruta», lancea bien a su primero. Faena voluntariosa. Media estocada. Palmas. En su segundo, silencio. Antonio Ortega «Orteguita», superior con la capa. Banderillea entre ovaciones. Excelente faena. Dos medias, petición de oreja y vuelta al ruedo. En su segundo, al que banderilleó superiormente, hizo una excelente faena, no cortando apéndices por entrar varias veces a matar, haciendo uso del descabello. Gran ovación.—(Cifra.)

**TRES AVISOS A RICARDO GUZMAN EN PUERTOLLANO**  
PUERTOLLANO, 18.—Última corrida de la temporada. Seis novillos de Hermanos Iruelo, de Salamanca.

Francisco Rodrigo, en su primero, faena variada, al son de la música, para estocada y descabello a la segunda. (Ovación grande, vuelta y salida). En su segundo, faena reposada y valiente, para estocada y descabello a la primera. (Ovación, vuelta y saludos. Al final fue paseado a hombros.)

Luis Díez, en su primero, faena de trasteo para pinchazo y estocada con salida. (División de opiniones). En el otro, castigado a banderillas negras, estocada hasta la bola y descabello a la segunda. (Silencio.)

Ricardo Guzmán, que sólo pudo matar su primero, pues a la hora de salir el sexto se había hecho de noche y se suspendió la corrida, dio varios pases con precauciones, para pinchazo, media y más pinchazos, hasta escuchar los tres avisos. Luis Díez solicitó matarlo y lo consiguió después de bastantes pinchazos más. (Cifra.)

**DOCE OREJAS EN EL FESTIVAL DE CHINCHON**  
CHINCHON (Madrid), 18.—Festival benéfico con reses de Julio Aparicio. Buena entrada y tarde desapacible. Buena.

Gregorio Sánchez actuó en primer lugar por tener que marcharse para tomar parte en otro festival. Cortó las dos orejas de su enemigo. El rejoneador Peralta intervino con brevedad a causa del mal estado del suelo y también cortó dos orejas.

Julio Aparicio y Manolo Vázquez fue-

Zapatos para conductoras de automóviles



He aquí dos modelos de zapatos con tacones altos que pueden quitarse cuando su propietaria esté dispuesta a conducir su automóvil. De esta forma se logra una mayor comodidad y un mejor control de los pedales para frenar y de aceleramiento. Dicho calzado es una creación del zapatero Albanese, de Roma. (Foto Cifra Gráfica).

## Una muerte provocada

En el comienzo del siglo decimonónico era Chiclana cuna de grandes toreros. Sus figuras señeras fueron Francisco Montes (Paquiro) y José Redondo (El Chiclanero), pero otros diestros de menos cuantía florecieron a su sombra en los redondeles.

Fue uno de ellos Manuel Jiménez (El Cano), que nació el 25 de abril del año 1814. Su aprendizaje en capeas y tentaderos le condujo a trabajar una tarde como profesional en la plaza de Jerez de la Frontera, donde casualmente le vio torear el maestro Juan León, quien, apreciando en el flamante lidiador envidiables condiciones para el oficio, le agregó resueltamente a su cuadrilla.

Como subalterno de tal espada, pues, debutó en Madrid en las corridas reales celebradas en la plaza Mayor, en los días 22, 24 y 25 de junio de 1833, causando una excelentísima impresión sus notables disposiciones de experto banderillero. Con los rehiletes hubiera continuado El Cano indefinidamente si su maestro no hubiera puesto un especial empeño en que llegase a matador de toros. Al efecto, aprovechó cuantas ocasiones tuvo para cederle toros, pues en aquella época era corriente en los matadores ceder el último toro a un subalterno, en calidad de «medio espada».

No hay que decir que ya en plena posesión de la categoría, Manuel Jiménez alternó con gran frecuencia con los maestros Montes y Redondo, al amparo de su paisanaje. Así, en la temporada matritense de 1852 toreó en el abono de Madrid, figurando muchas tardes a la vera del Chiclanero y Curro Cúchares, que estaban en el apogeo de su tan brillante como enconada competencia.

Era su temporada triunfal, dentro de su esfera de torero de segunda fila, pero que podía por su valor y buen arte codearse con los ases de la Tauromaquia. Y en ese auge, en ese apogeo, vino su final desastroso. Figuró que en la tarde del 12 de julio salió al ruedo madrileño a torear mano a mano con José Redondo. Era la décimatercera corrida de la serie. Disponiéndose a trasteo al último bicho, un hermoso ejemplar de Veragua, codicioso y con poder, que había realizado una fuerte patea de varas. No estaba la fiera por dibujos ni filigranas, y por ello, tras un breve trasteo valeroso y eficaz, entróle El Cano a matar, saliendo volteado y herido en el muslo izquierdo. Caído ante la cara de la res, ésta le atacó a pesar de la oportuna intervención del Chiclanero. Pero el herido se agarró a las patas del animal, que no pudo empujarle de nuevo.

Conducido a la enfermería, se redactó el siguiente parte facultativo: «El profesor de cirugía encargado de esta enfermería da parte a la empresa de que el espada Manuel Jiménez tiene una herida en la parte anterior y media del muslo izquierdo, de extensión, de abajo arriba, de unas tres pulgadas; interesa parte de los vasos femorales, cuyo pronóstico es grave, por accidente. Manuel Andrés y Soria, Madrid, 12 de julio de 1852».

A los pocos días, y en vista de su mejora patente, se le autorizó el traslado a su domicilio. Era el 22 de dicho mes. Pero en su casa intervino, desde el lecho del dolor, en una violentísima disputa familiar.

Enojado con ello y febril, sin duda, saltó del lecho, con lo que se le aflojaron las vendas. Ello motivó una hemorragia copiosísima que le hizo perder la vida en la siguiente madrugada.

D I G A M E  
—Rotativo gráfico semanal —  
ESPECTACULOS, CARICATURAS,  
ACTUALIDAD, HUMOR

## Condecoraciones de la Sección Femenina

MADRID, 18.—La delegada nacional de la Sección Femenina de Falange Española Tradicionalista y de las J.O.N.S., a propuesta de la Junta permanente de Recompensas y de conformidad con el ministro secretario general del Movimiento, ha concedido las siguientes recompensas:

«Y» de oro individual, por su actuación meritoria, a Asunción Olivé Noy, secretaria nacional; Carmen de Isasi García del Salto, regidora central de Administración; Elisa de Lara y Ossio, regidora central de Prensa y Propaganda; María Josefa Hernández Sampelayo, regidora central de Cultura; Mercedes Larrazábal Arencibia; Teresa Loring Cortés, delegada provincial de Málaga, y a otras afiliadas.

«Y» de plata individual, por su sacrificio y abnegación ofrecidos a los ideales del Movimiento, a Pilar de Balle Campassol, regidora central del S. E. U.; Emilia Sicilia Muno, instructora general de Almería, y otras.

«Y» roja individual, a numerosas afiliadas por su entusiasmo y constancia en el servicio.

«Y» de oro colectiva, al guión del Castillo de la Mota por la trascendencia de su formación en el ámbito nacional y el prestigio conseguido más allá de las fronteras de la Patria.

«Y» de plata colectiva, al guión de las cátedras ambulantes por la abnegada y extraordinaria labor que realizan las señoritas entregadas voluntariamente a su servicio en los pueblos de España.

«Y» de plata colectiva, a las pertenecientes a la Sección Femenina de Madrid antes del 18 de julio de 1939, por el valor y la fe demostrados en momentos decisivos para la supervivencia de España.

«Y» roja colectiva, a las de la Sección Femenina de Zamora, por la labor realizada con motivo de la catástrofe acaecida en Ribadelago.

ron premiados también con las dos orejas de sus respectivos enemigos.

Juanito Bienvenida, las dos orejas y el rabo, y Jaime Ostos, las dos orejas. Estos sufrieron una fisura en el dedo pulgar de la mano derecha. Se ha trasladado a Madrid, donde le será practicada una radiografía.

Aparicio picó el último toro de Ostos y pusieron banderillas Aparicio, Juanito Bienvenida y Ostos.—CIFRA.

# UNIVERSIDAD, PROFESORADO Y PERITAJE MERCANTIL, MAGISTERIO, REVALIDAS 4.º y 6.º (bachillerato), PREUNIVERSITARIO, PERITOS, etc.

¿LAS MATEMATICAS?...

¡¡¡Pero si son muy fáciles!!!

¿No lo cree así?

¿Las encuentra usted difíciles? ¿Aprende de memoria algunas demostraciones por no ver con suficiente claridad su desarrollo? ¿Tropieza con dificultades en la resolución de los problemas? ¿Las ha estudiado alguna vez de un modo racional, ameno y agradable? Si le resultan difíciles o áridas es porque no las conoce bien, carece de base para los estudios que actualmente realiza o no se las supieron enseñar. Está usted a tiempo para hacer desaparecer todas sus dudas, ponerse al corriente y llegar a resolver con soltura los problemas para el mayor éxito de sus exámenes.

Con este fin le ofrezco mis CLASES PARTICULARES, EN GRUPOS REDUCIDOS, siendo los honorarios 500 pts. trimestrales, estando exentos de su pago los alumnos que en los exámenes mensuales obtengan la calificación de muy bien.

Queda usted invitado a asistir durante diez días, gratuitamente, y sin compromiso alguno, a clase, para comprobar personalmente la eficacia de estas preparaciones, en las que garantiza los conocimientos necesarios para aprobar las próximos exámenes. (En el caso de no aprobar tendría la preparación gratuita durante el verano.) Estas condiciones rigen sólo para los que comiencen su preparación en el presente mes.

Manuel López Quero le informará ampliamente y sin compromiso de estas clases, así como de las de FÍSICA, QUÍMICA y GEOLOGÍA, por teléfono (21300) o en mi domicilio, Escuelas, 1 (junto a la Universidad) y Plaza de la Universidad, 4, poniéndose incondicionalmente a su disposición y deseándole el mayor éxito en sus estudios.



# Una inesperada, justa y meritísima victoria del Granada en el Metropolitano, frente al Atlético madrileño

**DESPUES DE HABER PARADO PIRIS UN «PENALTY», LOS GRANADINOS VENCIERON POR EL AMPLIO MARGEN DE DOS A CERO**

*Los goles fueron marcados por Martínez y Carranza, ambos en el segundo tiempo*

**PEIRO Y VAZQUEZ FUERON EXPULSADOS POR AGRESION MUTUA**

**Los más destacados del Granada, pese a estar todos bien, fueron Piris, Carranza, Becerril y Arsenio**

MADRID, 18. — (Crónica telefónica especial para HOJA DEL LUNES).— Con asistencia de gran cantidad de público (pues permanecía en el recuerdo de los aficionados madrileños la actuación granadina en la Copa), en el Metropolitano se ha celebrado el encuentro que dió un resultado que nadie esperaba, con una victoria, clara, justa y contundente, del Granada.

Aunque no estaba considerado el equipo granadino como enemigo fácil, si se esperaba una victoria atlética, que ocho días antes había vencido en Valladolid y que frente al Barcelona únicamente perdió por un gol a cero y por mala suerte, según los cronistas. En cambio, esta tarde, por unanimidad, la victoria granadina se ha considerado justa y meritoria.

Victoria sorprendente por su contundencia. Y tanto más cuando el At-

lético tuvo la ventaja inicial de un «penalty», que no fue fallado, precisamente, sido detenido magníficamente por el portero granadino. La actuación de Piris, esta tarde, en Madrid ha sido extraordinaria y gracias a él, el Granada se ha llevado imbatida su puerta. Seguridad, serenas intervenciones y varias paradas magistrales, como la del «penalty», entre otras.



CARRANZA

El Granada comenzó, como era lógico esperar, con muchas reservas defensivas. Pero ante la poca peligrosidad atlética, hizo contrataques muy peligrosos por la velocidad de los dos extremos, Arsenio y Vázquez, y por el empuje de Carranza, que puso en situaciones de apuro en varias ocasiones a la puerta atlética, que Grifa defendió con muchas agucías y juego marrullero. Todo el primer tiempo transcurrió sin movimiento en el marcador. Dominio atlético, pero sin peligro por la buena defensa granadina, en la que destacaban, además de Piris, Méndez, Forneris y Becerril.

Se llegó al descanso con el empate a cero. Mediado el tiempo, una entrada de Vicente a Peiró, en que ambos cayeron a tierra, fue castigada con excesiva riguro-

rosidad por el señor Castañeira con «penalty». La falta fue lanzada por Grifa, muy fuerte y angulada pero Piris, que había intuido la dirección del disparo, logró detener la pelota. Esta jugada, clave del encuentro, sirvió para desanimar a los atléticos y hacer cundiese el nervosismo en sus filas y, por el contrario, para dar confianza a los granadinos, principalmente a su guardameta, Piris, que se mostró imbatible.

**LOS GOLES, EN EL SEGUNDO TIEMPO**

El Granada, en la segunda parte, contra todo pronóstico, salió al ataque. Y pronto dió fruto su táctica, con el primer gol de la tarde. Una excelente jugada de Arsenio, rápido y habilidoso, fue terminada con un gran tiro de Vázquez, que rebotó en el larguero y a la caída, Martínez, muy oportuno y en postura difícil, remató imparablemente a la red.

El gol fue un jarro de agua fría para los madrileños. Presión infructuosa, llena de nervosismo, con tiros lejanos e imprecisos, que el Granada anulaba con facilidad. Eran las escapadas de Miguel las más peligrosas, no solo por la banda izquierda (en donde se había alineado), sino por todas las zonas de ataque, con ayuda de Peiró.

Pero el Granada, después de su ataque inicial al comenzar el segundo tiempo y al conseguir la mínima ventaja en el marcador, lógicamente volvió a cuidar de impedir el juego adversario. La labor de Becerril y Pellejero en ayuda de sus defensas fue magnífica. Cubierta su zona, sin aglomeraciones, con orden perfecto, impidieron toda ocasión de remate a los delanteros del Atlético; Vavá, cubierto con acierto por Méndez, recuperado en este partido, y con los dos laterales, Vicente y Forneris, decididos para cortar los tímidos avances de los extremos.

Así continuó el juego, con nuevo dominio del Atlético madrileño, pero sin profundidad. El Granada, mientras tanto, se mantenía en una defensiva organizada, como hemos dicho, pero sin renunciar a unos ataques esporádicos, pero muy peligrosos, ya que los delanteros andaluces eran en todo momento más rápidos que los defensores atléticos.

**EL SEGUNDO GOL, QUE CONFIRMO LA VICTORIA DEL GRANADA**

Carranza se mostraba con ganas y entraba una y otra vez a Grifa, para disputar el balón. Hasta que una vez consiguió su propósito: fue cuando faltaban cinco minutos para el final. El delantero centro granadino, perseguido por Grifa, le dió un habilidoso quiebro para dejarlo en tierra y entonces avanzó hasta el área para batir a Medinabeytia con un tiro raso e impar-



BECCERRIL

Poco antes, el árbitro, señor Castañeira, que tuvo una actuación irregular, adoptó una decisión errónea. Peiró, en un avance, fue interceptado por Vázquez, que había bajado a ayudar a su defensa; la jugada le sentó tan mal al atlético, que agredió a Vázquez, el cual respondió a la agresión inopinada e injusta. El resultado fue la expulsión de ambos.

Con el dos a cero y a cinco minutos del final, el Granada jugó tranquilo y hasta se permitió un poquito de «balles» a cargo del habilidoso Benavidez.

Como destacados en el Granada, es difícil citar nombres, ya que todos hicieron un partido bueno, incluso Martínez, que no ha defraudado y ha respondido a la confianza en él depositada. Pero hay que hacer constar la gran labor de Piris, Carranza y Becerril, así como de los tres defensas. En el Atlético, Rivilla y Miguel fueron los mejores.

El arbitraje de Castañeira, muy malo en el primer tiempo, en que perjudicó al Granada; después estuvo acertado y neutral.

**GRANADA.** — Piris; Vicente, Méndez, Forneris; Becerril, Pellejero; Vázquez, Martínez, Carranza, Benavidez, Arsenio.

**ATLETICO.** — Medinabeytia, Rivilla, Grifa, Calleja; Ramiro, Alvaro; Jones, Adelardo, Vavá, Peiró, Miguel.

## Segundo «Trofeo HOJA DEL LUNES»

**Todo el equipo del Granada jugó bien en Madrid**

*Piris y Carranza obtuvieron en el Metropolitano la máxima puntuación*

La victoria del Granada en Madrid, con un resultado tan rotundo y claro como el obtenido en el Metropolitano, nos presenta una difícil papeleta a la hora de calibrar los méritos.

Según los cronistas madrileños, los más destacados en las filas granadinas fueron Carranza, Méndez y Pellejero, como asimismo Piris, que hizo un gran partido, actuación acertada que culminó con su intervención en el «penalty» que le fue lanzado por Grifa y que detuvo en magnífica estrada. Es decir, el Granada ha ganado, pese a un «penalty» en contra y con un margen de dos goles, gracias a la gran jugada individual de Carranza y al oportunismo de Martínez, el jugador extraído del Recreativo, y ha cumplido satisfactoriamente su papel en el conjunto lleno de veteranos del Granada.



PIRIS

Hoy, por derecho propio, señalamos en primer lugar a Piris, a quien damos la máxima puntuación y sentimos que ésta no pase de diez puntos, para poder mejorar su posición en la clasificación del «Trofeo HOJA DEL LUNES».

● **PIRIS (10 puntos).**—Gran actuación de nuestro guardameta. Se mostró seguro y magnífico en todo momento y culminó su labor con la detención del «penalty» que Grifa tiró fuerte y angulado; es decir, de los que en muy contadas ocasiones se paran.

● **CARRANZA (10 puntos).**—Nuestro delantero centro volvió a ser en Madrid el jugador cotizado por otros conjuntos. No se arredró del marcaje a que fue sometido y logró el gol que afianzaba la victoria granadina, en una jugada de sus características escapadas.

● **ARSENIO (9 puntos).**—El extremo izquierdo fue un elemento valioso en el equipo. Sus jugadas fueron siempre peligrosas y fruto de ellas fue el primer tanto granadino.

● **BECCERRIL (9 puntos).**—Gran labor la del medio derecho. Fue una ayuda magnífica para su defensa, marcó implacablemente a Peiró y aún tuvo fuelle para ayudar a sus delanteros en las reacciones del equipo.

● **PELLEJERO (8 puntos).**—El medio izquierdo se mostró más entonado y cumplió perfectamente su misión. Su labor, respaldada por Forneris, fue de una gran eficacia defensiva.

● **MENDEZ (8 puntos).**—El central hizo un gran encuentro ante Vavá. Casi nunca fue rebasado, con la buena cobertura de sus medios, y evitó los momentos de peligro para Piris.

● **FORNERIS (8 puntos).**—El lateral izquierdo estuvo francamente bien. Sin espectacularidad, anuló completamente al extremo contrario y también al interior Adelardo.

● **VICENTE (7 puntos).**—Otro buen partido del capitán del equipo, quien si lució menos que otras tardes es porque le tocó un ala internacional, como Miguel-Peiró. No obstante, salió airoso de su cometido.

● **VAZQUEZ (8 puntos).**—El extremo derecho, con su rapidez y potente tiro, fue uno de los mayores peligros para el Atlético. Colaboró eficazmente en la consecución del primer gol.

● **BENAVIDEZ (7 puntos).**—Su juego sereno y preciso fue factor muy estimable en el juego del conjunto; ordenó las líneas para la defensa y mostró su calidad de juego.

● **MARTINEZ (7 puntos).**—El joven interior, procedente del Recreativo, cumplió su misión de luchar, batallar y correr. Debemos darle un margen de confianza, pues su voluntad está bien demostrada en ser el autor material del primer gol granadino.

**CLASIFICACION**

JUGADORES	CLASIFICACION			TOTAL
	Partidos jugados	Puntuación anterior	Puntuación del domingo	
1 VICENTE ... ..	6	37	7	44
2 ARSENIO ... ..	6	35	9	44
3 FORNERIS ... ..	6	37	7	44
4 CARRANZA ... ..	5	33	10	43
5 MENDEZ ... ..	6	35	8	43
6 BECCERRIL ... ..	6	33	9	42
7 VAZQUEZ ... ..	5	30	8	38
8 RAMIREZ ... ..	5	34	0	34
9 LARRABEYTI ... ..	4	30	0	30
10 PIRIS ... ..	3	15	10	25
11 CANDI ... ..	3	18	0	18
12 PELLEJERO ... ..	2	6	8	14
13 BENAVIDEZ ... ..	2	7	7	14
14 SZABO ... ..	2	11	0	11
15 VILCHEZ ... ..	1	7	0	7
16 MARTINEZ ... ..	1	0	7	7
17 MAURI ... ..	1	6	0	6
18 GUERRERO II ... ..	1	5	0	5
19 ALMAGRO ... ..	1	5	0	5

**EL MADRID, ADELANTADO**

Madrid ... ..	+ 3
GRANADA ... ..	+ 2
Barcelona ... ..	+ 2
Oviedo ... ..	+ 1
Oviedo ... ..	+ 1
Zaragoza ... ..	+ 1
R. Sociedad ... ..	+ 1
Bilbao ... ..	—
At. Madrid ... ..	—
Elche ... ..	- 1
Osasuna ... ..	- 1
Español ... ..	- 1
Valencia ... ..	- 1
Betis ... ..	- 1
Las Palmas ... ..	- 1
Valladolid ... ..	- 2
Sevilla ... ..	- 2

**GOLEADORES DEL EQUIPO**

**CARRANZA, CON TRES GOLES**

Carranza ... ..	3
Ramirez ... ..	2
Vázquez ... ..	1
Arsenio ... ..	1
Guerrero II ... ..	1
Benavidez ... ..	1
L. Martínez ... ..	1
<b>TOTAL ... ..</b>	<b>10</b>

**1 X 2**

**ESTA ES LA QUINIELA DE LOS CATORCE ACIERTOS**

Oviedo - Barcelona ... ..	1
Español - Las Palmas ... ..	X
Sevilla - Valladolid ... ..	1
At. Bilbao - Betis ... ..	1
Osasuna - R. Sociedad ... ..	X
Zaragoza - Valencia ... ..	1
At. Madrid - Granada ... ..	2
Elche - R. Madrid ... ..	2
Sabadell - Condal ... ..	1
Leonesa - Sestao ... ..	1
Ferrol - Coruña ... ..	2
Alavés - Gijón ... ..	1
Santander - Orense ... ..	X
Celta - Avilés ... ..	1

**GAFAS**

**CONDOR**

LAMINADAS DE ORO

NUMEROSOS MODELOS DE SEÑORA, CABALLERO Y NIÑO

**S. Barbudo, S. A.**

MADRID

— De venta en las buenas ópticas —

**PISOS** Barrio los Pajaritos

ENTRADA POR LA CALETA

PISOS cinco habitaciones, más servicios (cocina, cuarto de baño y terraza con lavaderos). Exentos de contribución e impuestos durante veinte años. Autobuses Urbanos.

FORMA DE PAGO: Desembolso inicial... .. 36.967,20  
 Aplazado en 5 años (60 mensualidades)... .. 62.287,20  
 Préstamo hipotecario a 30 años ... .. 25.320,00

PRECIO TOTAL ... .. 124.574,40 pts.

LOCALES COMERCIALES, desde 100.000,00 pesetas, con facilidades de pago, también exentos durante 20 años.

INFORMACION: RECOGIDAS, 22, Bajo

**MAGNETTO VENCIO A GONZALEZ POR FUERA DE COMBATE**

Cadalso abandonó ante el campeón europeo Lamperti

ORAN, 18.—El campeón de Francia de los grandes pesos, Francis Magnetto, venció al campeón español González por fuera de combate en el octavo asalto. La pelea estaba concertada a diez asaltos.—ALFILI

ORAN, 18.—El campeón europeo de los pesos plumas, Igraceux Lamperti, de Francia, derrotó a José Cadalso de España, por abandono en el tercer asalto, en el cual fue arrojada la esponja. Antes de que se produjera el abandono, el púgil francés había conseguido derribar a su adversario cuatro veces.—ALFILI.



SEGUNDA DIVISION Grupo Sur SEGUNDA DIVISION

# Los empates del Murcia y Rayo, lo saliente de la jornada

UN PERRO DE CAZA IRRUMPIO EN CHAMARTIN Y PERSIGUIO EL BALON, MOTIVANDO UN RETRASO DE TRES MINUTOS LA INICIACION DEL JUEGO ENTRE EL PLUS ULTRA Y EL MURCIA (2-2)

El Levante venció al Ceuta y se coloca en cabeza de la clasificación

LOS DEMAS ENCUENTROS FUERON VICTORIAS PARA LOS EQUIPOS PROPIETARIOS DEL TERRENO

**CORDOBA, 18.** — Córdoba: Benegas; Simonet, Costa, González; Vila, Tini; Homar, Olsen, Joaquín, Paz, Onaindia. Almería: Javier; Alfaro, Simón, Echarrri; Fábregas, Ricardo; Liz, Tiravit, Arza, Antonio, Pastrana. Arbitró el señor De la Fuente, bien. Los 45 minutos de la primera parte fueron de juego insulso, ya que los dos equipos hicieron cosas poco notables. Poco después, el Córdoba acorraló en su puerta al Almería, pero todos los esfuerzos de los delanteros locales no tuvieron reflejo en el marcador. El Almería emplea un sistema defensivo, dando lugar al dominio cordobés. En la segunda parte parecen algo más animados los locales, que cercan la meta visitante. Así, a los 10 minutos, Onaindia consigue el primer tanto al resolver uno de los numerosos barullos que se produjeron ante el marco almeriense. A los 22 minutos, Olsen marca el segundo gol para sus colores. El juego cobra ahora interés y más calidad que en la primera parte, siendo fruto de ello la apertura de líneas que realizó el equipo visitante. Se lesionó Tiravit, que no reaparece. A los 44 minutos, Joaquín consigue el tercero para el Córdoba. Homar, cuando el árbitro descontaba tiempo, marcó el cuarto. — (Aifil.)

**LEVANTE, 3; CEUTA, 1**  
**VALENCIA, 18.** — Levante: Ripoll; Tomás, Sutter, Llona; Marañón, Camarasa; Seguí, Joseito, Paredes, Pasieguito, Blanco. Ceuta: Zunica (Alonso); Pedreño, Valero, Céspedes; Aurre, Dalmau; Ayala IV, López, Jiménez, Lor, Ayala II. Arbitró el señor Domingo.

El Levante impuso desde el principio un sistema de juego muy rápido y vivo haciendo un excelente fútbol creado, casi siempre, por Pasieguito, magnífico ordenador del juego de ataque. El Ceuta se emplea a la defensiva y los locales botan dos córners casi seguidos sin consecuencias. En un centro de Seguí lo remata Paredes, en forma espectacular, de espaldas a la puerta. Se lesiona Marañón que cambia de puesto con Pasieguito. Los levantinos no consiguen marcar nuevos goles hasta los últimos minutos de la primera parte en que remata Seguí, se le escapa la pelota al portero contrario y Paredes lo envía a la red. En esta jugada se lesiona el portero ceutí Zunica que es sustituido por Alonso que jugó toda la segunda mitad. En la continuación, el Levante hace un juego de más calidad y el Atlético se muestra incisivo pero sus delanteros no aciertan en el tiro a puerta. A los 17 minutos es expulsado el visitante Lora. A los 26 Ayala IV marca por el Ceuta. A los 40, Paredes consigue el tercero de los levantinos. — (Aifil.)

**SAN FERNANDO, 3; HUELVA, 2**  
**SAN FERNANDO, 18.** — Huelva: González; Simó, Román, Cuti; Campos, Padilla; Valderrama, Villegas, Quirro, Santamaría, Ordaz. San Fernando: Arbe; Jiménez, Lolín, Elorriaga; Puyol, Nico; Mendi, Yeyo, Lax, Sanz, Perifán. Arbitró discretamente el colegiado Tomás López. El partido ha sido muy interesante y competido, jugando francamente al ataque los dos equipos en ambos tiempos. El Huelva actuó con más técnica de juego y ordenando desde atrás sus avances. Sin embargo, no pudo superar el entusiasmo de los locales, que siempre se mostraron más peligrosos que los visitantes en el área. A los seis minutos del segundo tiempo, Lax avanza hacia el marco onubense acosado por dos defensas, cede a Perifán, y éste, de chut esquinado, marca el primer tanto local. A los 17 minutos, Villegas obtiene el tanto del empate. A los 24 minutos, en medio de un barullo, Santamaría, al querer impedir que el balón entre en la puerta, lo ayuda con el pecho, y así se marca el segundo tanto del San Fernando. A los 36 minutos, Perifán envía alto y templado por encima de González y marca el tercer tanto local, y a los 45 minutos, Quirro, de fuerte disparo angulado, logra el segundo del Huelva. — (Aifil.)

**BADAJOS, 4; MESTALLA, 2**  
**BADAJOS, 18.** — Badajoz: García Sánchez; Luzán, Calín, Alcaraz; Oriol, Blas; Cuesta, Magán, Camolo II, Nicieza, Requena. Mestalla: Juan Ramón; Herrero, Pastor, Castro; Currito, Arnal; Castello, Guillot, Salva, Miralles, Fichá. Arbitró el señor Cabrera, algo casero. A los cuatro minutos, un pase de la defensa lo recoge Magán, que tira a media vuelta y marca el primer gol del Badajoz. A los 22 minutos, Luzán sufre una probable fractura de fibras y tiene que pasar a extremo derecho. A los 33 minutos es el lesionado Luzán el que remata, cruzado, a la red el segundo tanto local. En la segunda parte, a los cuatro minutos, Salva resuelve una ametrallada ante la puerta local y marca el primer gol del Mestalla. Reacciona el Badajoz, y Nicieza recoge un rechazo de Juan Ra-

món y marca el tercero para el equipo de casa, a los diez minutos. A los 18, Requena, en un tiro raso que se le escapa al portero por entre las piernas, consigue el último tanto local. Por fin, el Mestalla logra su segundo tanto, a los veinte minutos, y su autor es Guillot. — (Aifil.)

**TENERIFE, 2; EXTREMADURA, 1**  
**SANTA CRUZ DE TENERIFE, 18.** — Tenerife: Cuco; Tosco, Miranda, Jiménez; Villar, Alvaro; Herrera, Julio Prendes, Padrón, Joseito. Extremadura: Correa; Lolino, Enrique, Infantes; Vecino, Pardo; Peñaflor, Juanín, Jiménez, Félix, Benito. El encuentro ha sido muy disputado, pero de juego bastante bajo por ambas partes. La primera parte finalizó con empate a cero por las indecisiones de los dos delanteros ante las puertas respectivas. El Tenerife reaccionó después del primer cuarto de hora y comenzó a dominar aunque los avances de sus delanteros carecieron de efectividad hasta el final de la primera parte. El dominio correspondió al Tenerife.

El primer gol local fue logrado por Joseito al rematar fuerte a la red a la salida de un córner. Poco después dominan nuevamente los del Extremadura, pero el Tenerife logra sacudirse el dominio. A los 32 minutos Prendes a pase de Padrón consigue el segundo tanto. Cuando faltaban tres minutos para el final consigue el Extremadura su único gol por medio de Juanín. — (Aifil.)

**PLUS ULTRA, 2; MURCIA, 2**  
**MADRID, 18.** — Arbitró, deficientemente, el colegiado señor Osuna. Murcia: Campillo; Aznar, Arnáiz, Chancho; Manolet, Fonch; Mesones, Cortés, Ucelay, Greco, Alvarez. Plus Ultra: Florentino; Egusquiza. Marquitos II, Calleja; Ramos, Carvajal; Gento II, Llorens, Pallarés, Villita, Martín Esperanza. Un hermoso perro de caza, que correteó persiguiendo balones por el campo, sin resbalarse, retrasó tres minutos el comienzo del partido mientras hacía las delicias del público con sus «regates» a jugadores, equipo arbitral y empleados conjurados para expulsarlo. El Murcia se ha desenvuelto mucho mejor que el Plus Ultra sobre el barro de Chamartín, sacando partido de las circunstancias e imponiendo su juego duro y combativo ante un Plus Ultra que falló en su característica más acusada, la velocidad. El primer tiempo terminó con ventaja plusultrista de 2-1. Dominó más el equipo madrileño y durante esta fase y Martín Esperanza, a los 25 minutos inauguró el marcador resolviendo un barullo ante la meta de Campillo. Arnáiz protestó el gol, pero el árbitro no le hizo caso. A los 30 minutos Alvarez remata de cabeza, en plancha, un córner sacado por Mesones, y establece el empate a un gol. A los 41 minutos Pallarés, en otro revuelo ante la meta murcilana, marca a media vuelta el segundo gol del Plus Ultra. En la segunda mitad, el Murcia realiza un juego mucho más incisivo que su adversario, dominándolo por juego y nervio, y después de fallar los delanteros goles que parecían hechos, viene al fin el tanto del empate, a los 40 minutos, marcado de tiro lejano por Greco en colaboración con Carvajal, que desvió el tiro descolocando a Florentino. — (Aifil.)

**MALLORCA, 0; RAYO, 0**  
**PALMA DE MALLORCA, 18.** — El partido celebrado esta noche entre el Mallorca y Rayo Vallecano, terminó con el siguiente resultado: Mallorca, 0; Rayo Vallecano, 0. — (CIFRA)

## Gran tarde de juego del Jaén, pero pobre victoria sobre el Cádiz (2-1)

LOS GADITANOS, NO OBSTANTE, SE ADELANTARON EN EL MARCADOR EN LA PRIMERA PARTE

Lo mejor de ambos equipos fué sus líneas de volantes

**JAÉN, 18.** (Por teléfono de nuestro corresponsal, DORIAN). — El Jaén ha vencido esta tarde al Cádiz C. de F. por dos tantos a uno. El partido empezó y terminó con signo local y pudo ser muy fácil para los jaenenses porque el Cádiz es equipo flojo. Lo apurado del resultado y sobre todo el haber tomado ventaja el Cádiz en el marcador, hicieron lo fácil difícil y motivó que la afición pasara momentos de angustia. Se inició el juego con verdadero brío. Era el Jaén de dos domingos antes frente al Almería y parecía que incluso podría producirse una nueva goleada, pero la suerte estaba de espaldas para el equipo jaenense: los palos y la defensa gaditana en última instancia evitaron hasta tres tantos hechos en los primeros diez minutos. Esto hizo que el Jaén cediera terreno al Cádiz en el dominio que ejercía y decretó el juego en interés y en rapidez. Demostró entonces el Cádiz su poca calidad porque no pudo aprovechar este bache del Jaén para inclinar favorablemente el marcador a su favor. Tanto es así que únicamente en dos ocasiones pudo llegar en más de media hora hasta la puerta jaenense. Y fue en la segunda de estas ocasiones cuando consiguió su único tanto por mediación de Antonio ante una falsa inteligencia de la defensa local. Con el 0-1 terminó la primera parte

en la que el Jaén, si bien su media se esforzaba por dar tónica al juego de ataque, la delantera desaprovechó una y otra vez las frecuentes ocasiones de marcar que se le presentaban. ¿Miedo a ensayos el tiro? ¿Poca confianza en sí mismos? ¿Simplemente indecisión? Claramente se vio en la segunda parte que era imposible que el Cádiz se hubiera llevado un solo punto. Nada más comenzar, los jaenenses mostraron abierta superioridad y a los dos minutos, un centro de López Rico permitió a Granados marcar el tanto del empate. Y a los quince minutos aprovechó Haro un buen centro de Anchotegui para, de cabeza, marcar el segundo. Sólo un minuto después pudo el Jaén apuntarse el tercero, pero con el portero gaditano desplazado. Su defensa derecho, Carrillo, sacó el balón de la misma raya de gol con el pecho. Casi todo el resto del encuentro se jugó en terreno gaditano, pero la delantera jaenense, aunque ahora sí tiro a puerta, no tuvo fortuna y ya no se alteró el marcador. El que al Jaén le haya bastado un cuarto de hora para ganar el partido no quiere decir que esto baste para calificarlo. Repetidos que se debió ganar con más holgura, pero el Jaén adoleció de una falta de remate que malograron otra buena ocasión de batir ampliamente a su rival. Porque si el Jaén sabe hacerlo hoy, ¿por qué alguno de sus jugadores pretende ignorarlo? ¿Por qué ese empeño de Haro de forzar córners y cerrarse el mismo la jugada cuando funcionaba bien como extremo? Y cosas parecidas podíamos decir de los restantes delanteros, entre los que reapareció López Rico en buena forma, pero con necesidad de tomar aplopo para hallar fácilmente el camino del gol. La mejor línea local ha sido la media con Bermúdez más preocupado de dar pauta al juego que de otra cosa. En la defensa estuvieron bien Anchia y Estenaga. De Bermúdez II, bajo los palos, tenemos que decir con satisfacción que se ha ido afirmando considerablemente, logrando dominar los nervios, como nos demostró en magníficas intervenciones que tuvo en la segunda mitad del partido. La mejor línea del Cádiz fue también la de volante y en la delantera destacaron Bolea, Antonio y la rapidez de Pedrusco. El arbitraje de Ballesteros sólo discreto. Cádiz: Ignacio; Carrillo, García-Verdugo, Schwandt; Pallás, Naranjo; Lorente, Bolea, Antonio, Moreno y Pedrusco. Jaén: Bermúdez II; Anchia, Estenaga, Enrique; Alvarín, Bermúdez; Granados, Haro, Anchotegui, Arregui y López-Rico. La nota simpática de la tarde se registró al recibir la afición con sendas ovaciones los goles del Granada frente al Atlético de Madrid, en el Metropolitano, cuando los resultados aparecieron en el marcador simultáneo.

## ¡INCREDIBLE, PERO CIERTO!

El GRANADA venció al Atlético de Madrid

¡INCREDIBLE, PERO CIERTO!  
LAS GABARDINAS SUPERLUIJO DE 750 PESETAS VENCIERON A SUS RIVALES DE 1.500 Y 2.000



NO SE ESPERABA LA VICTORIA de nuestro equipo, por eso causó sorpresa.

La victoria de NUESTRA GABARDINA estaba asegurada y de triunfo en triunfo se ha colocado a la cabeza de la clasificación de esta insustituible prenda de abrigo.

## ¡INCREDIBLE, PERO CIERTO!

Venció el Granada en Madrid  
¡INCREDIBLE PERO CIERTO!  
Siguen triunfando NUESTRAS GABARDINAS de 750 pesetas a sus rivales de 1.500 y 2.000.

# Almacenes-Tejidos MOISES

### JIMENEZ QUILES, VENCEDOR EN EL «CRITERIUM» DE LUCENA

La velada ciclista fué de homenaje a Gómez Moral

**LUCENA, 18.** — Organizado por la Delegación Municipal de Deportes y como homenaje al corredor José Gómez Moral, se celebró un criterium ciclista en el campo de deportes de la Fuensanta, bajo la dirección de un delegado de la Federación Ciclista de Andalucía. Los resultados fueron: Carrera de fondo para aficionados: vencedor Manuel Vilchez de Cibra; prueba a la milanesa: primero, Manuel Mora de Córdoba; segundo, Manuel Vilchez de Cibra; prueba por equipos: Mora y Amenta contra Vilchez y Pérez Montes. Venció solo Mora por retirarse su compañero. Prueba de profesionales a la milanesa: primero, Jiménez Quiles; a la australiana: primero, Antonio Gómez Moral, seguido de su hermano José prueba de persecución entre Córdoba y Granada: componían los equipos, por Córdoba: José y Antonio Gómez Moral y por Granada, Jiménez Quiles y Montilla. Venció Córdoba. Terminó con una vuelta al circuito de Lucena, con participación de todos los corredores profesionales a los que se agregaron Vilchez y Mora. Venció al sprint, el granadino Jiménez Quiles, al que le fue adjudicado el trofeo «Cronómetro Arax». — (Aifil.)

En las oficinas de Correos puede usted consultar todo lo relativo a la división de Madrid y Barcelona en distritos postales. Llame al teléfono 24835.

### COMENZO EL CONCURSO HIPICO NACIONAL DE JAEN

El capitán Fernández de Córdoba y el comandante Mayor Iglesias, vencedores de las primeras pruebas

JAEN, 18. — (De nuestro corresponsal, DORIAN.)

Esta mañana comenzó a disputarse el XVIII Concurso Hípico nacional, con motivo de las tradicionales ferias de San Lucas, para el que en este año hay inscritos casi ochenta caballos. El tiempo ha sido bueno, aunque con sol ligeramente nublado. Asistió numerosísimo público, que cruzó importantes apuestas, siendo el boleto mejor pagado por importe de 117 pesetas. Este año la cuantía de los premios asciende a 120.000 pesetas, más las copas y trofeos correspondientes a cada premio. Hoy se han corrido dos pruebas: la «Capitán Artalejo», inauguración, que se le adjudicó el caballo «Vertil», montado por el capitán Fernández de Córdoba. A continuación se corrió la «Capitán Fillo», ganada por el comandante Mayor Iglesias, montando a «Fumables».

**FIANCES**  
MATERIAL PARA OFICINAS  
TECNICAS Y CONSTRUCCIONES  
Pilar de la Imprenta, 8. Telf. 3873. JAEN

**Europa**  
oficina comercial administrativa  
RECOGIDAS, 26-1. B  
TELEFONO 27195

TERCERA DIVISION Grupo XI TERCERA DIVISION

# En una exhibición de juego, el Guadix venció al Cordobés (4-0)

GUADIX, 18. — (Crónica de nuestro corresponsal, CARRUCHA.)

No hay un pero que oponer al triunfo del Guadix. Ganó y ganó bien. No porque haya jugado mucho más que el Cordobés, sino porque tuvo mejores ocasiones frente al área de Omit que los visitantes ante la de Salgado. Si se mira el Cordobés bajo el punto de vista de gran equipo que venía aureolado, no tenemos más remedio que decir que lo es en cuanto al fútbol rápido y vistoso que ha exhibido; pero si lo juzgamos como equipo práctico, hemos de reconocer que es un conjunto que deja mucho que desear en su sistema de cobertura y marcaje, ya que ahí es donde ha residido la clave del abultado tanteo encajado en el campo de San Antón. Aunque este encuentro no se puede decir que ha sido de antología, sí ha sido un partido noble y claro en que cada equipo ha tenido ráfagas de dominio y cuyo resultado final se ha cifrado en la efectividad que ha determinado la clase superior en el remate.

Comenzó el encuentro con un forcejeo entre los dos equipos, que no llegaban a finalizar positivamente porque eran llevados más por esfuerzo individual que por apoyo de la jugada. Pero fué el Guadix quien inició la cuenta a su favor en un buen remate de Negret a pase de Tonín, a los 16 minutos de juego. A partir de este gol, el afán prendió en los jugadores locales, que jugaban con mayor decisión, entrando el partido en su fase de mayor emoción, con jugadas maravillosas de Tonín, Miguel y Fenoy, que hacían peligrosísima la banda derecha del conjunto local. Así, a los 21 minutos, en otra internada de Tonín, se produjo una falta que, tirada por Negret, es el segundo gol local. Con este resultado terminó la primera parte.

A pesar de que en la segunda mitad el Guadix volvió a marcar otros dos nuevos goles por mediación de Negret y Hernández, fué en el primer tiempo cuando hizo méritos suficientes para que su victoria fuese más clara y terminante por su mayor cantidad, potencia y oportunidad en el remate.

El Guadix, aparte de su espíritu combatiivo, tuvo excelentes momentos de juego, pero acusando visiblemente la incapacidad de Romillo, que resultó lesionado a los pocos minutos, y la de Angeliillo, que salió al campo indispuerto. Pero de todas formas el equipo aciciano tuvo que jugar sobreponiéndose a estos obstáculos para alcanzar un resultado lo suficientemente claro que por sí solo le hace el elogio de su rendimiento.

Por el Cordobés destacaron Rico, Gea y Amaro. Por el Guadix, excelente la banda derecha, muy oportuno Negret y bien los demás compañeros útiles del equipo.

Extraordinario el arbitraje del sevillano Gentil, bien ayudado en las bandas por jueces del mismo Colegio.

Cordobés: Omit; Moya, Pérez, Escudero; Rico, Gea; Oviedo, Amaro, Martínez, Dieguín, De la Haba.

Guadix: Salgado; Fenoy, Basorita, Curro; Miguel, Romillo; Tonín, Hernández, Negret, Asensio, Angeliillo.

ADRA, 4; PEÑARROYA, 1  
ADRA, 18. — (Crónica de nuestro corresponsal, LENDINEZ.)

Ni los más optimistas podían pensar que al faltar quince minutos para el final el partido acabaría en goleada. Y es que hasta ese momento la victoria local estuvo en cuarentena, ya que el Peñarroya ponía un afán y una codicia y llegaba con tanta facilidad al área local que de no haber sido por su poca decisión y puntería en el disparo, el partido hubiera tomado otro cariz. No se puede hacer peor y daba pena a todo un Adra agnado de figuras a merced de un mediocre Peñarroya. Porque si contabilizamos el dominio y las ocasiones de marcar no sabemos para dónde hubiera quedado la balanza. Y es que llevaría sobre mojado si dijéramos que no hubo ni coordinación ni cohesión de juego.

Y el poco que se hizo fue a tropiezones, mandando siempre en el círculo central el equipo rival sin que nadie supiera sacudirse el marcaje ni nadie acertara en la creación de juego, por lo que éste estuvo supeditado a jugadas aisladas por genialidades de los extremos, únicos que profundizaban y llevaban peligro. Dominado por su valentía y rapidez y por su forma de concebir la jugada, Rozas, totalmente desasistido en toda la tarde, con su inteligencia y su clase, decidió el partido. Porque hasta los 25 minutos de la primera parte en que se jugaba sin orden ni control no vino el primer gol gracias a una jugada magistral de Rozas para que Lechuga inaugurara el marcador. Siguió el sesteo hasta el minuto 43 en que el Peñarroya logró el empate. Este empate persistió a los 15 minutos de la segunda parte y Pizarro atrasa una pelota a su portero y Soriano, jugando el físico entre los defensas y a una velocidad endiablada, marcó el segundo. Nuevos sobresaltos el empate y faltando 15 minutos, Soriano, con su internada, contagia de entusiasmo al equipo y fue en esa fase cuando se vio juego vistoso, profundidad, disparos por doquier, en fin, un cambio radical. Soriano, para redondear su tarde, logró los otros dos goles en sendas jugadas en posición de delantero centro, a pases de Aniceto y Lechuga. Del Peñarroya nos gustó Cervantes, Agustín y el veterano Parrilla.

Arbitró el señor Prieto, de Sevilla, discreto.

Peñarroya: Paquillo; Peleaz, Cervantes, Pizarro; Lahoz, Antoñito; Agustín, Parrilla, Santos, Cárdenas, Félix.

Adra: Manolo; Remacho, Cordera, Miguel; Bernardo, Melilla; Rozas, Beloso, Lechuga, Aniceto, Soriano.

## Un buen primer tiempo bastó al Antequerano para ganarle al Ronda (2-0)

EL ADRA NO CONVENCIO A SUS SEGUIDORES. PERO SE ADJUDICO LA VICTORIA FRENTE AL PEÑARROYA (4-1)

ESTREPITOSA DERROTA DEL PUENTE GENIL EN MALAGA (8-2) Y TRIUNFO DEL MELILLA EN POZOBLANCO (4-2)

El Linares venció al Algeciras por 2-1 y el Linense al Ilturgi por 4-1

POZOBLANCO, 2; MELILLA, 4  
POZOBLANCO, 18. — (Crónica de nuestro corresponsal, FLORIANO SANCHEZ.)

No ha hecho méritos para ganar el Melilla. Pero se ha visto ayudado por el colegiado de turno, señor Reinoso, de Granada, que ha concedido dos goles al equipo visitante marcados en clarísimos fueras de juego.

A los cuatro minutos, en fuera de juego, marca el primer gol para el Melilla Lizani. A los nueve, el delantero local Fuentes, solo ante el portero, pierde una clarísima ocasión de lograr el empate. A los 16, Lizani consigue el segundo gol para los visitantes. Y con pleno desfondamiento del equipo local termina la primera parte.

En la segunda mitad, Boni pasa a ocu-

par el extremo derecho y Adolfo el centro del ataque y Fuentes al lateral dersi-



ANTONIO MORENO, 6 y 8  
C. BAJO - MADRID - TEL. 28-88-64

cho de la defensa. El conjunto local se lanza en tromba y al medio minuto de comenzada, Boni estrella un balón en el poste y un minuto después López lanza un centro-chut que Boni lleva a la red, consiguiendo el primer gol local. A los 13 minutos es Adolfo, de potente disparo, el que consigue el empate a dos. En pleno dominio del Pozoblanco se lesiona el defensa Iribarne, retirándose del campo para no reaparecer. Esto da lugar a un desfondamiento de la defensa blanca que aprovecha el Melilla para marcar dos nuevos tantos, obra de Gea y de Lizani. Este último en clarísimo fuera de juego que a pesar de señalar el «cliniere», no quiere ver el árbitro. Mal arbitraje de Reinoso, que no siguió de cerca el juego. Del Melilla, lo mejor, el trío defensivo y la tripleta de ataque. En el conjunto local, el mejor Iribarne hasta lesionarse, seguido por Adolfo y Boni.

Melilla: Blázquez; Marcelo, Villariño, Anil; Cuerva, Martín; Castillo, Guerra, Lizani, Gea, Herrera.

Pozoblanco: Domingo; Boni, Morales, Iribarne; Miguel, Torreblanca; Fuentes, Adolfo, Josete, Martínez, López.

ANTEQUERANO, 2; RONDA, 0  
ANTEQUERA, 18. — (Crónica de nuestro corresponsal, MUÑOZ BURGOS.)

Antequerano: Villalba; Barragán, Berrocal, Real; Martínez, Mena; Cáceres, Pozuelo, Bernardo, García, Juani.

### VENTA DE PISOS

Carril del Picón, cuatro habitaciones, servicios, hall, terraza. 275.000,00. Facilidades.

Transversal de Andaluces, cinco habitaciones y servicios. 275.000,00. Facilidades.

Atico en plaza de Bib-Rambla, cuatro habitaciones y servicios. 190.000,00. Facilidades.

Transversal de Andaluces, siete habitaciones y servicios. 250.000,00 pesetas.

Junto al barrio de Figares, con tres habitaciones y servicios. 125.000,00 pesetas.

TODOS A ESTRENAR

MORAL VILÓCHEZ - Puentezuelas, 2



## es un Barreiros!

Con cabina o en chasis 6 Toneladas

UN VEHICULO EXCEPCIONAL TOTALMENTE ESPAÑOL

DISTRIBUIDOR: LUIS RODRIGUEZ

REYES CATOLICOS, 21 GRAN VÍA, 41 GRANADA DIR. Y OFICINAS: TEL. 2268 EXP. Y VENTAS: TEL. 2901

Ronda: Hurtado; Casto, Anda, Salido, Botana, Zuppo; Espinosa, Gómez, Barreda, Gordillo, Rojas.

El partido entre antequeranos y rondenses, aparte de su rivalidad propia, se ha distinguido por un neta superioridad local, con derroche de entusiasmo en todas sus líneas, frente al equipo forastero. Comenzó el encuentro con dominio rondense, pero haciendo gala de brusquedades que el árbitro reprimió con toda energía. En un lío ante la portería visitante García, muy oportuno, mete el pie y marca el primer gol a los doce minutos. Continúa el dominio local y a los treinta y siete minutos, Pozuelo obtiene el segundo, en un magnífico cabezazo. Así terminó la primera parte.

En la continuación, se acentúa el dominio antequerano que pone en jaque a la defensa rondense. Esta tiene que recurrir a muchas faltas para sacudirse los momentos de peligro. Hubo algunas reacciones de los visitantes que finalizaron sin efectividad. En el Antequerano todos sus elementos jugaron bien.

El arbitraje del colegiado malagueño señor Gallar, bueno.

MALAGUENO, 8; P. GENIL, 2  
MALAGA, 18. — (Crónica de nuestro corresponsal, MIGUEL.)

Magnífico encuentro el llevado a cabo por el Atlético Malagueño, dominando durante los noventa minutos. A los veintidós, avanza solo Fantobas y de fuerte chut inaugura el marcador. Diez minutos después, Acuña cede a Bruna y éste, desde cerca, marca el segundo. Cuatro minutos antes del descanso se castiga al Puente Genil con un penalty. Tirado por Mangui, el marcador se eleva a tres. A los cuarenta y cuatro, un fuerte disparo por bajo de Fantobas vale el cuarto tanto para los malagueños. Con este resultado se llegó a la mitad del encuentro.

A los dos minutos del segundo tiempo, Fantobas pasa a Bruna y éste, de fuerte cabezazo, marca el quinto. Dos minutos después, el Malagueño incurre en penalty. Lanza Ayala el castigo y obtiene el primer gol forastero. A los dieciocho, Frago, en una jugada personal, obtiene el sexto, por alto. A los treinta y cinco es expulsado el jugador visitante Martos, por practicar juego peligroso. Un minuto después, un rechace de la defensa local lo recoge Juárez y marca el segundo gol para el Puente Genil. A los treinta y nueve, avanza el ala izquierda local y Bruna se apunta el séptimo. Finalmente, a los cuarenta y dos, Frago pasa a Acuña y éste obtiene el octavo y último tanto de la serie malagueña.

Por el Puente Genil destacaron Montero, Murciano y Juárez. Por los locales, Santana, Torreblanca, Mangui, Frago y Bruna.

El arbitraje del señor Ibañez, magnífico.

Puente Genil: Vela; Montero, Melgar, Urdiales; Rivas, Juani; Murciano, Martos, Juárez, Ayala, Félix.

Malagueño: Arias; Lupiáñez, Santana, Torreblanca; Mangui, Quesada; Fantobas, Frago, Acuña, Bruna, Valiente.

LINARES, 2; ALGECIRAS, 1  
LINARES, 18. — (Crónica de nuestro corresponsal, PALENCIA.)

El partido disputado esta tarde en Linares terminó con la victoria local por dos tantos a uno. El partido ha sido muy movido y emocionante por la incertidumbre del resultado. Los locales han evidenciado nuevamente su falta de conjunto y baja en el juego. El Algeciras, por su parte, se ha mirstrado como un equipo entusiasta y conjuntado, aunque abusando en exceso en el pase horizontal. Los goles se marcaron, el primero, a los once minutos, por el Algeciras, por mediación de su interior Soler. El del empate lo consiguió Méndez a los 36 minutos, y a los 75 minutos, Tolo, desde lejos, estableció el definitivo dos a uno. Mal partido, repetimos, por parte de los linarenses, que en ningún momento mostraron ser el equipo que todos esperábamos al principio de temporada. No hubo mejores en este partido, y los peores fueron, como línea, la media; por individualidades, Piris.

El arbitraje del señor Figueroa, de Sevilla, falto de autoridad.

Algeciras: Torollo; Arturo, Juan José, Ortiz; Riffi, Orozco; Guerra, Pepín, León II, Soler, Mendoza.

Linares: Julio; Desiderio, Cabrera, Joaquín; Tolo, Leal; Mari, Méndez, Aragónés, Piris, Rojas.

LINENSE, 4; ILTURGI, 1  
LA LINEA, 18. — (Servicio especial.)

En un partido insulso y pobre de juego, la Balompédica Linense ha vencido al Ilturgi por cuatro goles a uno. La característica dominante de este encuentro ha sido el juego por alto y el Ilturgi ha dado una pobre impresión. Sus defensas y medios han naufragado, mientras que su portero y los delanteros han sido los únicos que dieron sensación de potencialidad.

Por su parte, la Balona ha tenido una actuación discreta y vista la escasa peligrosidad del conjunto visitante, no se ha empleado a fondo. La primera parte finalizó con dos goles a cero, marcados por Nieto y Gómez.

En la continuación fueron Nieto y Barranco quienes aumentaron la diferencia mientras que por el Ilturgi, Arauz salvó el honor.

El arbitraje fue excelente y la Balona presentó esta alineación: Infantés; Pérez-Cabeza, González, Eliseo; Artola, Domínguez; Barranco, Bejarano, Gómez, Nieto, Anillo.

TERCERA DIVISION Grupo XI TERCERA DIVISION

Victoria del Málaga en Los Cármenes, frente al Recreativo (3-4)

No mereció perder el conjunto local que llegó a igualar una ventaja malagueña de tres goles

En la segunda parte, los recreativistas dominaron por completo a sus rivales y perdieron en el último minuto

CASTILLO (2), CARRASCO, PIPI, BAESCOECHEA, PALACIOS Y BERNARDI, AUTORES DE LOS GOLES



BEN BAREK

AMERICO TUVO QUE SER RETIRADO, CONMOCIONADO

Por fin, en lo que va de temporada, hemos podido presenciar en Los Cármenes un encuentro completo. Porque el choque entre recreativistas y malagueños fue entretenido, disputado, emocionante y de buen juego. Un espléndido encuentro, de grato recuerdo, aun pasando por alto el resultado adverso que arrojaba el marcador cuando finalizó. Y si hemos de reconocer sinceramente la verdad, lisa y objetiva, con vergüenza en que los granadinos no merecieron perder el partido. No. Porque si el Málaga, con más o menos fortuna, llegó al descanso con un rotundo tres a cero a su favor, hemos de tener muy en cuenta que los recreativistas hicieron un segundo tiempo como muy pocos equipos en el ámbito deportivo nacional pueden igualar. Remontar un tanteo tan contundente no es empresa fácil para, después de nivelado el marcador, venir a encajar el gol más insulso y tonto que se podía producir. El Málaga jugó, sí, pero la realidad es que tuvo demasiadas facilidades en el portero y defensa derecho granadinos. Sobre todo, Alamego, jugador que pasa por una baja forma manifiesta y fue, sin género de dudas, un elemento desgraciado a la hora de la verdad. Lento de reflejos, pesado para desenvolverse y con mucha inseguridad, radió en él una de las causas fundamentales determinantes de la pérdida de los dos puntos. Porque la verdad es que no hubo derrota. La hubiera habido si el Recreativo llega a ser dominado en todos los terrenos, pero el segundo equipo local se mostró a gran altura, sus componentes se dieron cuenta de la responsabilidad e hicieron cuanto fue posible para salvar el escollo con todos los honores. Pero sus esfuerzos fueron a morir precisamente en los puestos de mayor trascendencia en los fallos. Una lástima que el partido se fuera, pues los merecimientos locales no fueron, ni mucho menos, para ese resultado.

Ya tenía decidido el Málaga el partido. Tres-cero era un resultado muy consolador y a cubierto de todo evento. Pues no fue así. El Recreativo salió dispuesto a variar el panorama y lo consiguió. Dominados por un coraje y entusiasmo desusados, los recreativistas se lanzaron a una ofensiva sostenida, dispuestos a evidenciar su potencialidad. El Málaga se veía y deseaba para contener, fiado también en que sería la espuma de la cerveza. Una vez pasados esos minutos, las aguas volverían a su cauce y a dejar transcurrir el tiempo. Pero no fue así. Y he aquí que a los nueve minutos llegó el primer tanto local. Una internada de Castillo la remató este mismo jugador con un formidable tiro por bajo, esperando la salida de Américo. Tres-uno y enorme entusiasmo. Volcado el Recreativo, llevan sus avances un cúmulo de peligrosidad. Y es el mismo Castillo, quien a los diecisiete minutos elevaba la cuenta a dos. Un gol de perfecta ejecución, pues el interior granadino, cuando Américo había salido a interceptar la pelota, la pasó por encima del cuerpo del portero, chocando con él. El balón a la red y Américo quedó conmocionado en el suelo. Después de atendido, tuvo que ser retirado del campo en una camilla, sustituyéndole Del Río. En plena euforia local, hubo jugadas en las que con una mayor tranquilidad en los delanteros hubiesen llegado más goles. Sin embargo, a los 38 minutos, Carrasco, magnifico toda la tarde en cuanto a or-

denar juego, desde fuera del área lanzó un tiro alto y colocado que cogió muy adelantado a Del Río y solo pudo ver cómo la pelota se escapaba hacia el fondo de la portería. Con el empate, los locales arriesgaron sus ataques, en busca del gol de la victoria. Habían hecho un tremendo esfuerzo, coronado por el éxito, pero después era el Málaga quien ponía el marcador en el cuatro-tres definitivo, al rematar Bernardi un balón que Caro podía haber despejado. El lío lo resolvió el extremo izquierdo visitante contando con la colaboración del jugador local. Y antes de cumplirse un minuto más, el partido había terminado. El Málaga se marchó imbatido y el Recreativo perdió sus dos primeros puntos, lastimosamente.

DESTACADOS Y ARBITRAJE

En las filas granadinas injusto sería señalar a éste o aquel con mayores merecimientos. Desde el centro de la defensa hasta el extremo izquierdo, jugaron con verdadera fe y entusiasmo. Dominaron al Málaga concienzudamente. Tengamos, eso sí, unas palabras de elogio para Tortajada, el nuevo elemento recreativista. Su debut fue afortunado y creemos que puede encajar bien. Alamego y Caro, mal. Yuli también pudo hacer algo más de lo que hizo.

Por parte malagueña, cabe recoger la actuación de Ben Barek, medio batallador y peligroso en los pases, junto a un Borredá de gran clase. Defensas seguros y enérgicos. En el ataque, Pipi, habilidoso, pero muy incorrecto. El ala izquierda, muy incisiva. La labor del sevillano Piserra, detestable. Cuando se le puso a prueba en las jugadas violentas no supo hacerse con las riendas. Fueron muchos sus errores. Y puede dar gracias a que los jugadores, dentro de todo, se comportaron con corrección.—J. DE VICENTE.

La Revista «REMOLONES» sólo cuesta CINCO PESETAS y puede ahorrar... ¡quién sabe! Embovedado, 8. GRANADA

VII Protege los intereses de todo el que colabora, recompensando con creces los muy escasos pases que dedique a su mejora.

MALAGA.—Américo (Del Río); Barrena, Lorenzo, Portolés; Ben Barek, Borredá; Beascoechea, Pipi, Madrid, Palacios, Bernardi. RECREATIVO.—Alamego; Caro, Mingorance, Requena; Fino, Hita; Rojas, Yuli, Carrasco, Castillo, Tortajada.

“El Málaga ha hecho el “primo” en la segunda parte”, aseguró Lelé

«TODOS LOS ESFUERZOS SE HAN DISIPADO POR CULPA DE DOS JUGADORES» CONCRETO GONZALEZ

Bien pueden ustedes imaginarse la alegría que reinaba en los vestuarios del Málaga cuando llegamos, pocos minutos después de finalizado el encuentro. El único que no estaba satisfecho era el entrenador, Lelé. Y él, en seguida, nos va a decir sus impresiones. —¿No estás satisfecho? —No, porque el Málaga se ha mostrado como una partida de «primos». —Pero se ha ganado. —Afortunadamente, pues yo ya estaba convencido de que no iba a ser así. Me contenta el continuar imbatidos, pero hemos estado a punto de dejar de serlo. —¿Causas? —El Málaga, confiado en el resultado de la primera parte, ha salido a sestear en la segunda, seguro de su supremacía y creyendo que el Recreativo se daría por vencido, pero la realidad ha sido bien distinta. —¿Llegaste a temer por el resultado? —No solamente llegué a temer, sino que cuando llegó el empate vi el partido perdido. He sufrido lo indecible. —¿Cómo has encontrado al Recreativo? —Con una juventud extraordinaria, con arreos para poner el partido cuesta arriba a cualquier equipo y espléndido de juego. Es natural que estos chavales se jueguen el pellejo para triunfar. —¿Destacarías a alguno? —Para mí, el defensa central ha sido su mejor elemento. Una defensa de categoría. Ya quisiera yo tenerlo. Ese puede muy bien jugar en primera. —¿De los tuyos? —Únicamente puedo destacar la ilusión puesta en la primera parte y el total desastre de la segunda. —¿Ha sido importante la lesión de Américo? —Espero que no sea de consideración. Ha estado mucho rato conmocionado.

SE HA HECHO LO IMPOSIBLE PARA VENCER Carliz distinto presentaba la caseta recreativista. El entrenador se lamentaba de las ocasiones perdidas, de las facilidades dadas al contrario y se dirigió a los delanteros y medios, felicitándoles por sus aciertos. —¿Ha merecido el Recreativo perder? —De ninguna manera. Remontar tres goles y dar una completa lección de juego y de entusiasmo al Málaga, no es precisamente para después volver a la caseta sin los puntos. —¿Causas de la pérdida? —Las facilidades que le han sido dadas por Alamego y Caro. Sobre todo, el cuarto gol es una infamia. Pudo Caro haber hecho muchas jugadas distintas a la que hizo y así hubiera pasado el peligro. Pero, por lo visto, la suerte nos había vuelto la espalda. —¿Cómo has encontrado al Málaga? —Se ve que ha mejorado mucho. Ahora tiene moral y deseos de triunfo. Tiene también juventud y el marchar en la tabla imbatidos les hace superarse, pero hoy han podido dejar su imbatibilidad aquí. Y terminó la charla con el preparador recreativista.—J. DE V.

¡NO SE TINA!! REGENERE EL COLOR DE SU CARBELLO CON BRILANTINA SULTANA contra las canas DE VENTA EN TODAS LAS PERFUMERIAS. F. Castellví. HOSPITAL, 72.—BARCELONA

REMOLQUES DE TIRO DE CABALLERIAS, TRACTOR Y CAMION - GABINAS PARA TRACTORES MOTORES INDUSTRIALES Y DE RIEGO ARADOS Y MAQUINARIA AGRICOLA Finanzauto, S.A. GRANADA: Azacayas, 12. — Teléfono 27380 ANTEQUERA: Avda. General Varela, 8. — Teléfono 192

Atención...!! ahora tiene la oportunidad de aprender Inglés, Francés o Alemán, más fácilmente que Español

EL METODO DEDUCTIVO, llave del mundo de los idiomas, a su disposición.

Muchas veces habrá pensado, qué interesante sería saber otro idioma. Si usted lo supiera, dominaría dos idiomas mundiales; usted pertenecería a las filas primeras de personas cultas, y el mundo entero, con todas sus posibilidades, le abriría sus puertas de par en par. El conocimiento de otro idioma enriquecería en muchas formas su tiempo desocupado: con los periódicos y revistas extranjeras, adquiriría usted grandes conocimientos y pasaría buenos ratos provechosos; usted podría entablar relaciones con los turistas que visitan nuestro país o iniciar una correspondencia con extranjeros, pertenecientes a agrupaciones de correspondencia internacional; podría escuchar interesantes programas de radio extranjeras que ahora tiene que limitar solamente a la parte musical. El conocimiento de idiomas, además de proporcionarle la diversión, le traerá muchas ventajas: si está usted empleado en un comercio o trabaja en una sociedad que sostiene relaciones comerciales con el extranjero, el conocimiento de otro idioma es indispensable para su éxito. El provecho y la diversión que le proporcionará el saber idiomas, es tan variado, que no es posible enumerar todos los puntos de vista y

las posibilidades que ofrecen en el contenido de un anuncio. Usted mejor que nadie sabe qué ventajas le reportará el conocimiento del Inglés, Francés o Alemán, y habrá deseado poder hablar un segundo idioma mundial.

¡APRENDA IDIOMAS!

Apréndalos ahora batiendo un «récord» de rapidez, diversión y facilidad. Suponiendo que usted no tenga ningún conocimiento de estos idiomas, podemos asegurarle que en muy corto espacio de tiempo —sin ayuda de vocabularios, diccionarios, gramática ni traducciones— empezará a dominar el idioma por usted elegido. Nuestra afirmación le parecerá increíble —lo admitimos—. Y, sin embargo, es una tarea que cualquier persona de inteligencia normal, puede ahora desarrollar gracias al METODO DEDUCTIVO. —¿QUE ES EL METODO DEDUCTIVO? El «Método Deductivo» es un curso por correspondencia, para personas que estudien solas; dicho método le enseñará a usted Inglés, Francés o Alemán, exactamente del mismo modo como aprendió Español en su infancia, esto quiere decir que no tiene necesidad de caminar un largo y aburrido camino basándose primero en su propio idioma.

El curso completo está formado por 16 libros de tamaño muy manejable: desde el principio hasta el fin está escrito en el idioma que se estudia. Ni una sola palabra ha sido traducida al español; sin embargo, usted entenderá cada palabra desde el primer momento. Todas las frases del curso están construidas de forma tal, que el significado de cada nueva palabra se deduce claramente y sin esfuerzo por la relación que hay entre cada palabra. SIN NECESIDAD DE APRENDER DE MEMORIA Y SIN GRAMATICA ABURRIDA Sin necesidad alguna de diccionarios, vocabularios ni gramática, puede usted leer directamente el texto en el idioma original, lo cual, después de pasados unos capítulos, empieza a hacerse emocionante e interesante. Cada palabra se repite en el texto varias veces y, consecuentemente, las palabras y modismos se graban en su memoria al leerlos por sí solos, sin que usted se dé cuenta, igual como en su infancia aprendió español. La diferencia consiste únicamente en el hecho que usted en su infancia aprendió su propio idioma oyendo las palabras, ahora aprenderá usted otro idioma viéndole escrito.

LA PRONUNCIACION

Este Método emplea por primera vez en España, la fonética internacional, que viene a resolver la dificultad de aprender la pronunciación sin la viva voz del profesor, logrando así que la enseñanza de idiomas por correspondencia sea un éxito rotundo.

ENCARGUE SIN PERDIDA DE TIEMPO NUESTRO FOLLETO INFORMATIVO

En nuestro folleto de información, GRATUITO, podrá leer y conocer las diferentes opiniones de eminentes catedráticos, sobre la eficacia del METODO DEDUCTIVO. También dirija su correspondencia a:

INSTITUTO INTER - Sección APARTADO 1164 21-G BARCELONA Autorizado por el Ministerio de Educación Nacional, Grupo I. n.º 93

Formulario for requesting the information leaflet, including fields for name, address, and language preference (English, French, or German).

